

# VÁROSKÉP

PESTSZENTLŐRINC – PESTSZENTIMRE KÖZÉLETI LAPJA

## KULISSZATITKOK A SZEPTEMBERI KÓSTOLÓ FŐZŐVERSENYÉRŐL

# AMIKOR A NYÚL IS, KEDVELI A KÉKFRANKOST

A kezdő versenyző azt gondolná, egy főzőversenyen elég finomat főzni. A gyakorlottabb tudja, hogy a tálalás is fontos. A Szeptemberi Kóstoló zsűrijének tagjai azonban most elárultak néhány egyéb szempontot is, amelyet az elmúlt években figyelembe vettek a mérlegeléskor.

### KERÉKGYÁRTÓ GYÖRGY

Szeretnek főzni a Pestszentlőrincen és Pestszentimrén élők – ez már nyilvánvalóvá vált a Szeptemberi Kóstoló eddigi öt évében, hiszen a szombati főnapon rendezett gasztronómiai versengésre mindig sokan jelentkeztek, volt olyan esztendő, amikor a százat is megközelítette a részt vevő csapatok száma. (Idén hetven főzőhelyen készültek a versenyművek.) Az is kiderült már, hogy a megmérettetéshez kedvet érzők több műfajban is szívesen próbára teszik magukat, ezért a pörkölték mellett – a rendezők szorgalmazására – először más bográcsban készült ételek jelentek meg, később a grillköltemények, a halételek, most pedig a vadhúsból készült finomságok.

A zsűri tagjai elmondták a szombati értékelésről, hogy a verseny színvonala évről évre magasabb, ami nemcsak azt jelenti, hogy kiváló minőségű alapanyagokból egyre különlegesebb versenyművek készülnek, hanem azt is, hogy a résztvevők egyre kifinomultabb technikákat alkalmaznak. Idén ezt mutatta például az a túrógombóc, amelyet az alatta fővő étel gőzébe puhítottak, egy másik csapat tökéletesen gömbölyűre formázott burgonyagombóca vagy a gyöztések közé is bekerülő csapat nyúlörköltje. Itt érdemes megjegyezni, hogy ez a nyúl leginkább a soproni kékfrankost kedveli. A zsűri azt is értékelte, hogy mivel nyulat Magyarországon ritkán készítenek, kevesen tudnak megfelelően omlós és zafos pörköltet előállítani a kiszáradásra hajlamos húsból. Ezúttal egyébként kevesebben indultak a grillkategóriában, mint tavaly, viszont többen bográcsot, és általában mertek kísérletezni, elszakadni az alapreceptektől, újdonságokat kipróbálni. Így számos igazi meglepetés születhetett.

A zsűri tagjai idén először árultak el tréfás titkokat a főzőverseny értékelésének szempontjairól. Bizony, olyan érdekességeket tudhattunk meg, amelyekre kevesen gondolnának magunktól.

– Dicséretes, hogy idén már nagyon kevés volt a bográcsok körül a meztelen test – mondta félig tréfásan, félig figyelmeztetően Martin Imre, a Ferdinánd Monarchia



Cseh Sörház vezetője. – Mi, gyakorló vendéglősök, tudjuk, mennyire fontos a tisztaság, a konyhai higiénia. És erről nem szabad elfeledkeznünk akkor sem, ha szabadatérten főzünk. Nekivetközni, bármilyen meleg van is, hiba. Szerencsére ezúttal már kevesen tettek ilyet, sőt egyre több csapatnak van egyenruhája, ami szintén jó pontot jelentett.

Az olyan forróságban, mint amilyen szeptember 10-én volt, kevésbé meglepő, ha valaki félmeztelenül áll a tűzhely mellé, mint az, ha valaki elszunnyad a verseny hevében.

– Régebben bizony jócskán akadt ilyesmi, de ebben az évben csak egy olyan embert láttunk, aki elaludt a bogrács mellett – mesélte nevetve Lázár Chef, a zsűri elnöke. – A csapattársai azt mondták, hogy túl korán kelt. Mi természetesen elhittük, de az ilyesmi akkor sem illendő, erre figyelni kell. És nagyon örülünk, hogy a többi csapatnál a fegyelem volt a jellemző.

Bővebben a 8-9. oldalon

## RAJTUNK MÚLIK

Az Észak-atlanti Szerződés Szervezetéhez és az Európai Unióhoz való csatlakozásunkat megelőzően rendezett népszavazáshoz hasonló jelentőségű referendumot tartanak október 2-án Magyarországon.



A hétfői népszavazással kapcsolatosan ugyan megoszlik a pártok véleménye, ám az vitathatatlan, hogy a migrációs téma olyan, amely örökre megváltoztathatja Magyarország arculatát. A jelenlegi népszavazást a magyar kormány kezdeményezte a bevándorlók kényszerbetelepítése ellen. A referendumra azért van szükség, és azért fontos a magyar állampolgárok számára, mert Brüsszel arra tett javaslatot, hogy az Európai Unióba érkező bevándorlókat egy előre meghatározott kvóta alapján osszák szét a tagállamok között, kötelező jelleggel.

A kérdés egyértelmű: „Akarja-e, hogy az Európai Unió az Országgyűlés hozzájárulása nélkül is előírhasa nem magyar állampolgárok Magyarországra történő kötelező betelepítését?” Mivel a betelepítés mértékének elméletileg nincs korlátja, és az elosztás az adott esztendőben Európába érkező migránsok számának függvényében történne, aligha tűzés azt állítani, hogy a brüsszeli bürokrácia elképzelése néhány évtized alatt teljesen átrendezhetné a magyar társadalmat. A népszavazás során lehetőségünk lesz élni a választójogunkkal és dönteni a hazánkat érintő aktuális kérdésről. Az elmúlt hetekben számos fórumon lehetett véleményeket hallani a bevándorlással összefüggő kérdésekről.

A témáról a 3-4-5. oldalon olvashatnak részletesebben.

www.bp18.hu varoskep@bp18.hu



ÉLMÉNYPIAC

2. oldal

Finomságok tarka kavalkádjá, szatyoros vásárlók sokasága, kisebb-nagyobb sorok a standok előtt. Ezzel szembesültek azok az imrei vásárlók, akik szeptember 10-én felkeresték az Ady Endre és a Nemes utca saroktelkén kialakított hetivásárt. A hetivásár alapterülete mintegy 400 négyzetméter. Szombat kivételével ezt a területet parkolóként használják.



TÁMOGATÓ TESTÜLET

6. oldal

Támogatásokról határozott az önkormányzat képviselő-testülete a legutóbbi ülésén, de téma volt a megújuló energia hasznosítása, és döntöttek néhány eddig számmal jelzett közterület elnevezéséről is. Továbbra is támogatják a 7. évfolyamos lányok ingyenes oltását a HPV-vírus ellen, és idén is csatlakozik a kerület a Bursa Hungarica ösztöndíjprogramhoz.



SZÍNES VÁROS

10. oldal

Színes homlokzatfestés teszi vidámabbá és egyedivé a Kassa utcai és a Kastélydombi általános iskolát. A Színes Város Csoport által készített kreatív, úgynevezett street art stílusú díszítés az alkotók szándéka szerint a kézilabda hatszögletű cikkeket mintázza a Kassa utcai iskolán. A Kastélydombi iskola a nevéhez illő, dombvidéket ábrázoló díszítést kapott.



OKTÓBERI VIGADALOM

14. oldal

A hagyományos falusi vásárok hangulatát idézi ismét a Vasármapi Vásári Vigadalom, amelyet október 9-én hatodik alkalommal rendeznek meg a Bókay-kertben. A szervező Zöld Sorompó Egyesület célja nem csupán az egykori vásárok hangulatának a felidézése, hanem az is, hogy a minőségi kézműves árut közvetlenül az előállítóktól vehessük meg.



ÍZLELTÜK A SPORTOT

15. oldal

Az elmúlt hét szombatján, szeptember 24-én rendezték meg a Bókay-kertben a kerület egyik hagyományos őszi programját, a Sportizelőt 18-at, amely egyúttal kutyás fesztivál is volt. Évről évre nő a bemutató résztvevők száma. A VI. Sportizelőt 51 sátorral csúcscot döntött. A napsütéses időben a látványos programok már kora délelőtti tömegeket vonzottak.

A kerület országgyűlési képviselője

**KUCSÁK LÁSZLÓ**

laszlo.kucsak@gmail.com  
1182 Budapest, Üllői út 517.  
Telefon: +36 1 291 2807  
Fogadóóra előre egyeztetett időpontban a fenti elérhetőségek valamelyikén.

**SEGÍTÜNK**  
Közérdekű információk és címek

**INGYENES JOGI TANÁCSADÁS**  
a Polgármesteri Hivatal ügyfélszolgálatán.  
Jelentkezés és időpontkérés a 296-1440-es telefonszámon.

**PESTSZENTLŐRINC-PESTSZENTIMRE POLGÁRMESTERI HIVATAL**

Üllői út 400.  
Tel.: 296-1300  
Közigazgatási és Hatósági Iroda:  
dr. Hunyadkúrti Szilvia  
aljegyző, irodavezető  
Városház u. 16.  
Tel.: 296-1400  
H.: 13.30-18,  
Sz.: 8-16, P.: 8-12

**XVIII. KERÜLETI KORMÁNYHIVATAL**

1181 Városház u. 16.  
Tel.: 296-1440  
Hivatalvezető:  
Hodruszky Csaba  
Tel.: 896-4319  
Ügyfélfogadási idő:  
H.: 13.30-18, Sz.: 8-12  
és 13-16, P.: 8-12

**KORMÁNYABLAK**

Üllői út 445.  
Tel.: 896-4098  
Nyitvatartás:  
Hétfő: 7-17 óráig  
Kedd: 8-18 óráig  
Szerda: 8-20 óráig  
Csütörtök: 8-18 óráig  
Péntek: 8-15 óráig  
Soron kívüli ügyintézéshez időpontfoglalásra a [www.magyarorszag.hu](http://www.magyarorszag.hu) internetes oldalon van lehetőség.

**PESTSZENTIMREI ÜGYFÉLSZOLGÁLTATI CSOPORT**

Nemes u. 14. (Imre-ház)

**KÖZJEGYZŐK**

Üllői út 423. I. em.  
Tel.: 296-0809  
Bartók L. u. 5. III. 6.  
Tel.: 297-4110  
Üllői út 365. I/1  
Tel.: 290-0809

**ZSEBŐK ZOLTÁN SZAKRENDELŐ**

Thököly út 3.  
Tel.: 297-1210

**PINTÉR KÁLMÁN SZAKRENDELŐ**

Nemes u. 18  
[www.18euszolg.hu](http://www.18euszolg.hu)  
Tel.: 297-1210

**RENDŐRKAPITÁNYSÁG**

Üllői út 438.  
Tel.: 292-9212

**TÜZOLTÓ-PARANCSNOKSÁG**

Üllői út 235.  
Tel.: 459-2319

**KÖZBIZTONSÁGI CENTRUM**

Kondor B. sétány 1.  
Tel.: 294-1011

**IMRE-HÁZ**

1188 Nemes utca 16.  
Pestszentimrei referensi iroda  
Tel.: 294-1685  
Pestszentimrei Városerősi Önkormányzat ([www.bp18.hu](http://www.bp18.hu))

# ÉLMÉNY LETT A PIACBÓL

## Hetivásár Pestszentimre központjában



Az új piac nem csupán bevásárlóhely, hanem a pestszentimreik találkozási pontja is

Finomságok tarka kavalkádja, szatyros vásárlók sokasága, kisebb-nagyobb sorok a standok előtt. Ezzel szembesültek azok az imrei vásárlók, akik szeptember 10-én felkeresték az Ady Endre és a Nemes utca saroktelkén kialakított hetivásárt. Megleő „illatkeveredés” fogadta a megnyitó vendégeit, mert ugye a friss zöldség, gyümölcs, pékáru, a kolbász, a kecskesajt és a mosószer meg a használt ruha illata, netán szaga nem igazán összeillő. Ez azonban nem zavarta a látogatókat...

**GÖNCZÖL ANDRÁS**

A megnyitóünnepség a „háziasszony” Müller Gyöngyi csengő hangjára kezdődött. A piacot létrehozó és üzemeltető Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. munkatársa

színpadra invitálta Kócsi Imre kisbírót, aki az első országos kisbírverseny győzteseként ékes hajdúsági nyelvjárásban „kidobolta” a hetivásár jó hírét, arra biztatva a népet, hogy ne tagadjanak meg maguktól semmit.

**MEGFIALÍT**

Találabb útravalót, mint amelyet a Bocskai utcából érkező Erzsébet fogalmazott meg, keresve sem találunk: „Lelkem! Az ilyen helyi piacra, bocsánat, most már hetivásárra kiátogatni olyan élmény, hogy szinte belefutaladok. Mondom ezt annak ellenére, hogy a járás már nehezebben megy. A friss áruk látványa és az imrei lakótársaim megismerése mindenért kárpótol.”

**TERMELŐI PIACBÓL HETIVÁSÁR**

Ughy Attila polgármester egy szerény vallomással kezdte a jókívánatait: „A kisbírót hallgatván én ilyen cifra belépővel nem készültem, ám a vásárlók sokaságát elnézve, legyenek azok árusok vagy vásárlók, a helyválasztás remek munka volt. Mi mást is kívánhatnék, mint sok elégedett vásárlót.”

Kucsák László országgyűlési képviselő a szó szoros értelmében színpadra pattant, és időjárás-jelentést rögtönzött a köszöntőjében, majd így folytatta: „Az időjárás kegyeibe fogadta az imrei piacot. Legyen ez így hétről hétre, hónapról hónapra. Kívánom, hogy mindenki tartsa meg a mai napon tapasztalt jó szokásait.”

Már vásárfiával a kezében Lévai István Zoltán alpolgármester vette át a szót: „Hálás feladat a köszönetnyilvánítás. Köszönet mindazoknak, akik a kezdetekben megálmodták, majd később megvalósították a pestszentimrei piacból imrei hetivásárra előléptetett szol-

gáltatást. A megálmodásért az Együtt Pestszentimreért Egyesületnek, a megvalósítástért a Banyár László vezérigazgató vezette városgazdás csapatnak, amely bebizonyította, igenis valósággá válhat egy szép álmom.”

**NAPKÖZBEN PARKOLÓ**

A forgatagban szatyros nélkül, ám fülhöz ragadt mobillal körözött Hild Róbert piacszerző. A mustkóstolás után sikerült őt becserkéznünk. „Egy közmondás jut eszembe – mondta. – Sok jó ember kis helyen is él. A hetivásár alapterülete mintegy 400 négyzetméter. A standokat két gyűrűbe rendeztük, ügyelve arra, hogy mind a nézelődőknek, mind a vásárlóknak jusson egy talpalatnyi föld. Szombathely kivételével ezt a területet parkolóként hasznosítjuk. Eleve olyan térkövezési technikát alkalmaztunk, amely alkalmas a gépkocsik teherbírására is. A kifüggesztett házirendben olvashatók a parkolással és a piac működésével kapcsolatos szabályok.

**Képviselői fogadóórák**

**UGHY ATTILA**

polgármester  
Fidesz-KDNP  
polgitt@bp18.hu  
Előzetes egyeztetés alapján:  
06-1-296-1320 vagy 06-1-296-1330

**DR. LÉVAI ISTVÁN ZOLTÁN**

általános polgármester-helyettes, alpolgármester  
Fidesz-KDNP, levai@bp18.hu  
Előzetes egyeztetés alapján:  
296-1313

**DÖMÖTÖR ISTVÁN**

alpolgármester  
Fidesz-KDNP, domotor@bp18.hu  
Alpolgármesteri fogadóóra: előzetes egyeztetés alapján (296-1315) minden hónap 2. keddjén 14-16 óra között a Polgármesteri Hivatalban.  
Képviselői fogadóóra: minden hónap 1. hétfőjén 17-17.45 között a Lurkóliget (Dráva utca) óvodában, 18-19 óra között a Brassó utcai iskolában.

**GALGÓCZY ZOLTÁN**

alpolgármester  
Fidesz-KDNP, galgoczy@bp18.hu  
Alpolgármesteri fogadóóra: előzetes egyeztetés alapján (296-1318) minden hónap 2. hétfőjén 13.30-17 óra között a Polgármesteri Hivatalban.  
Képviselői fogadóóra: minden hónap 1. hétfőjén 17-17.45 között a Lurkóliget (Dráva utca) óvodában, 18-19 óra között a Brassó utcai iskolában.

**SZARVAS ATTILA SÁNDOR**

alpolgármester  
Fidesz-KDNP  
Előzetes egyeztetés alapján:  
296-1350

**BAUER FERENC**

Fidesz-KDNP, 06-30-460-3855  
bauerferi@t-online.hu  
Előzetes telefonos egyeztetés alapján.

**CSABAFI RÓBERT**

Fidesz-KDNP  
Minden hónap 1. csütörtökjén 18-20 óra között a Kastélydombi iskolában.

**DÁMSA JÓZSEF LAJOS**

Fidesz-KDNP  
josef.damsa@gmail.com  
Minden hónap utolsó szerdáján 18-19 óra között a Kandó téri iskolában.

**FEHÉR GÁBOR**

MSZP, 06-20-745-9077  
Minden kedden 16-18 óra között a Darus utcai iskolában, minden pénteken 16-18 óra között a Gloriett sportiskolában. További napokon előzetes egyeztetés alapján.

**FERENCZ ISTVÁN**

Demokratikus Koalíció  
06-20-934-7444  
Minden hónap második keddjén 15-18 óra között a Demokratikus Koalíció képviselői irodájában (Üllői út 493.)

**HAVASI ZOLTÁN**

Fidesz-KDNP, 06-20-336-2008  
Minden hónap utolsó péntekén 16-18 óra között a Kondor Béla Községi Házban.  
E-mail: [havasizoltan@fidesz.hu](mailto:havasizoltan@fidesz.hu)

**HORVÁTH ZSÓFIA**

Párbeszéd Magyarországért  
06-30-856-5430  
horvath.zsofia@parbeszedmagyarorszagert.hu  
Előzetes egyeztetés alapján.

**KASSAI DÁNIEL**

LMP, 06-30-407-4561  
kassai.daniel.reka@gmail.com  
Előzetes telefonos egyeztetés alapján.

**KÁDÁR TIBOR**

Fidesz-KDNP  
kadar.tibor@fidesz.hu  
Minden hónap első péntekjén 17-18.30 között a Vörösmarty iskolában, minden hónap 2. péntekjén 17-18.30 között a Piros iskolában.

**KÖRÖS PÉTER**

MSZP, 06-30-892-4899  
havarnakepviselo@gmail.com  
Minden hónap utolsó szombatján 10-12 óra között a Kondor Béla Községi Házban.

**KÖSZEGI JÁNOS**

Fidesz-KDNP, 06-30-989-4259  
janoskoszegi@t-online.hu  
Előzetes egyeztetés alapján.

**MAKAI TIBOR**

Jobbik, 06-70-409-7180  
makai.tibor@jobbik.hu  
Minden hónap első péntekjén 17-19 óra között a Jobbik-irodában (Üllői út 489.). Hálaspótlóan esetben telefon vagy e-mail.

**MÉRŐ PÉTER FERENC**

Együtt 06-20-227-2414  
mero.peter@egyutt2014.hu  
Előzetes telefonos egyeztetés alapján.

**PETROVAI LÁSZLÓ**

Párbeszéd Magyarországért  
06-30-933-5025  
petrovai.laszlo@parbeszedmagyarorszagert.hu  
Előzetes egyeztetés alapján.

**TORMA BEÁTA**

Fidesz-KDNP 06-20-223-8919  
Előzetes egyeztetés alapján.

**TÓTH KÁLMÁN**

Fidesz-KDNP 06-20-974-2378  
Előzetes egyeztetés alapján.

[www.bp18.hu](http://www.bp18.hu) ■ [varoskep@bp18.hu](mailto:varoskep@bp18.hu)

**VÁROSKÉP | BUDAPEST, XVIII. KERÜLET PESTSZENTLŐRINC-PESTSZENTIMRE ÖNKORMÁNYZATÁNAK DÍJTALAN KÖZÉLETI LAPJA**

Megjelenik kéthetente 42 000 példányban ■ ISSN 2063-3238 ■ Felelős kiadó: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt., 1181 Budapest, Üllői út 423.  
● Felelős vezető: Banyár László vezérigazgató ● Szerkesztőség: 1181 Budapest, Üllői út 423., Telefon: 296-0397, e-mail: [varoskep@bp18.hu](mailto:varoskep@bp18.hu)  
● Hirdetés: Szerkesztőség, 1181 Budapest, Üllői út 423., Tel.: 296-0397, fax: 292-3233 ● [varoskephirdetes@varosgazda18.hu](mailto:varoskephirdetes@varosgazda18.hu)  
● Felelős szerkesztő: Sütő-Nagy Zsolt ● Layout: Bódi János tervezőszerkesztő ● DTP: Prongue Bt. ● Munkatársak: Fülep Erzsébet, Gönczöl András, Kerékgyártó György, Puskás Attila, Róth Ferenc, Temesi László ● Fotó: Ványi Ákos  
● Gyártás: Pannon Lapok Társasága Kiadói Kft. ● Cím: 8200 Veszprém, Házgyári út 12. Tel.: (88) 541-631 ● Felelős vezető: Horváth Gábor  
● Terjesztés: FEIBRA Magyarországi Lapterjesztő Kft. ● Felelős vezető: Justin István ügyvezető igazgató ● Tel.: (06) 1 340-9921

A Városcép bármely részének másolásával, terjesztésével, az adatok elektronikus tárolásával és feldolgozásával kapcsolatban minden jog fenntartva. A Városcép újsg teljes tartalma szerzői jogi védelmet élvez, értesülést, fotót átvenni csak a szerkesztőség előzetes beleegyezésével vagy a Városcépre hivatkozva lehet. A hirdetések tartalmáért felelősséget nem vállalunk. A Városcéphez beküldött leveleket, irásokat a szerzők előzetes hozzájárulása nélkül, szerkesztett formában jelentetjük meg.

# MAGYARORSZÁG JÖVŐJE KÖZÖS ÉRDEKÜNK!

*Kucsák László: „Az október 2-i népszavazás pártpolitikától független nemzeti ügy”*

Magyarországon október 2-án népszavazást tartanak egy olyan fontos kérdésben, amely az ország összes magyar állampolgárát érinti. A népszavazás során lehetőségünk lesz élni a választójogunkkal és dönteni a hazánkat érintő aktuális kérdésről. A jelenlegi népszavazást a magyar kormány kezdeményezte a bevándorlók kényszerbetelepítése ellen. A referendumra azért van szükség, és azért fontos a magyar állampolgárok számára, mert Brüsszel arra tett javaslatot, hogy az Európai Unióba érkező bevándorlókat egy előre meghatározott kvóta alapján osszák szét a tagállamok között, kötelező jelleggel.

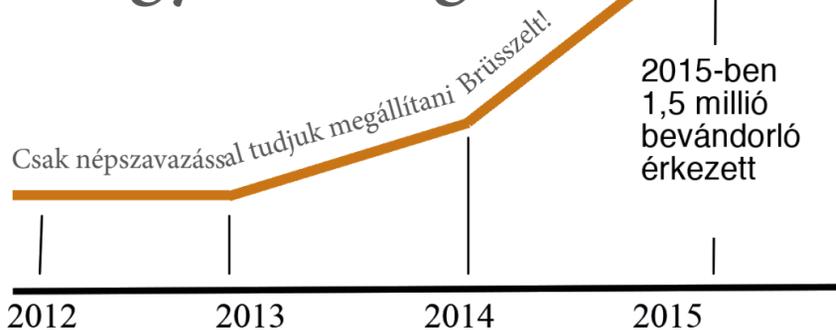
Az idén márciusban végrehajtott brüsszeli terrortámadásban **32**-en vesztették életüket, és több mint **300**-an sebesültek meg. A tavaly novemberi párizsi terrorcselekmények során **130** ember vesztette életét. A francia fővárosban 2015 januárjában is történtek merényletek, ezek **17** halálos áldozatot követeltek. Ezt megelőzően a toulouse-i, a londoni és a madridi merényletek során is rengetegen vesztették életüket.

nemkívánatos bevándorlóktól, így én is ott leszek, és nemmel szavazok!” – nyilatkozta Kucsák László, a XVIII. kerület országgyűlési képviselője. Az Európai Unió valamennyi országa nagy nyomásnak van kitéve az utóbbi időben, hiszen Európába eddig több mint 1,5 millió bevándorló érkezett, és még további milliók akarnak átlépni a határokon, a legtöbb esetben illegálisan. A bevándorlók nemcsak olyan területekről jönnek, ahol háború van, hanem sokan a jobb megélhetésért indulnak útnak. Magyarország a tavalyi év folyamán délen határzárát építette, hogy megakadályozza az illegális belépést. Azóta bebizonyosodott, hogy a

bevándorlók között számos terrorista is átlépte hazánk határait. A brüsszeli terrorcselekmények fő szervezője például a Keleti pályaudvarról indult útnak több társával a belga főváros felé. Sajnos az eddigi tapasztalatok azt mutatják, hogy az illegális bevándorlók nem tartják tiszteletben a törvényeinket, és nem akarnak osztozni közös kulturális értékeinkben.

„Magyarország számára elfogadhatatlan, hogy Brüsszel a nemzeti parlamenteket megkerülve hozzon olyan döntéseket, amelyek meghatározhatják hazánk sorsát. Sajnos az elmúlt hónapok eseményei bebizonyították, hogy a bevándorlás és a terrorizmus között szoros össz-

## Védjük meg Magyarországot!



**Soha nem látott mértékű népvándorlás: milliók tartanak Európa felé.**

„**A BEVÁNDORLÁSSAL ÖSSZEFÜGGŐ TERRORIZMUSNAK MÁR TÖBB SZÁZ ÁLDOZATA VAN.**”

szefüggés van. Ne akarjuk, hogy megismétlődjön az, ami Párizsban, Brüsszelben vagy Nizzában történt. Nem engedhetjük, hogy az ország jövőjét meghatározó döntések jogát kivegyék a magyar emberek és az Országgyűlés kezéből!” – zárta a nyilatkozatát kerületünk országgyűlési képviselője.

**Ne kockáztassunk  
tehát, szavazzunk  
NEM-mel!**



## Tudnivalók a népszavazással kapcsolatban

Szavazni 2016. október 2-án (vasárnap) 6 órától 19 óráig lehet.

- A választópolgárnak igazolnia kell a személyazonosságát (magyar személyazonosító igazolvánnyal, magyar útlevéllel vagy magyar vezetői engedéllyel) és a lakcímét.
- Az akadálymentes szavazóhelyiség igénybevételére irányuló kérelmet legkésőbb szeptember 30-án (pénteken) 16 óráig lehet benyújtani a helyi választási irodának.
- Mozgójárat legkésőbb szeptember 30-án (pénteken) 16 óráig lehet igényelni a választópolgár lakcíme szerinti helyi választási irodától, a szavazás napján (október 2-án, vasárnap) 15 óráig pedig a szavazatszámállító bizottságtól meghatalmazott úttján, levélben vagy a [www.valasztas.hu](http://www.valasztas.hu) oldalon.
- A külföldi magyaroknak a szavazatukat tartalmazó szavazási levélsomagot október 1-jén, szombaton 24 óráig kell eljuttatniuk levélben a Nemzeti Választási Irodához, de a levélsomag leadható a külképviseleteken, illetve a szavazás napján a külképviseleteken vagy bármely országgyűlési egyéni választókerületi választási irodában is.
- Aki a szavazás napján nem tartózkodik a lakóhelyén, de Magyarország egy másik településén élni kíván a választójogával, szeptember 30-án 16 óráig kérheti az átjelentkezést a lakcíme szerinti választási irodától egy másik településre.

További információ a [www.valasztas.hu](http://www.valasztas.hu) oldalon.

### VÁROSKÉP

„A magyar lakosság időről időre népszavazáson dönthet a hazánkat érintő legfontosabb kérdésekről. Volt már erre példa, hiszen így határozott a magyar állampolgárok többsége az európai uniós és a NATO-csatlakozásról is. Az október 2-i népszavazás pártpolitikától független nemzeti ügy. Mindannyiunk érdeke, hogy megvédjük a határainkat, megvédjük a családjainkat a

# MEG KELL ÁLLÍTANI AZ ILLEGÁLIS BEVÁNDORLÓKAT

Az európai és a magyar értékrendet kell megvédeni

➤ A nemzetközileg is elismert biztonságpolitikai szakértő, Nógrádi György szerint az október 2-i népszavazás kérdése egyszerű, és az arra adandó válasz egyértelműen a „Nem” kell hogy legyen. A Polgárok Házában szeptember 20-án úgy fogalmazott a szakértő, hogy szerinte a magyar társadalom többsége a bevándorlókkal kapcsolatban azonos állásponton van. Egy héttel korábban ugyanott Georg Spöttle, aki katonaként és rendőrként is szolgált Németországban, biztonsági szakértőként kommentálta a közelmúlt terrorcselekményeit és a migránsok által elkövetett egyéb bűntetteket.

## PUSKÁS ATTILA

A Kucsák László országgyűlési képviselő által szervezett és moderált fórumorozat szeptemberi állomásainak témája a migránskérdés és az európai uniós betelepítési kvóta elleni



Nógrádi György biztonságpolitikai szakértő és Kucsák László országgyűlési képviselő

október 2-i népszavazáson való részvétel fontossága volt.

## A SAJÁT VILÁGUKBAN ÉLNEK

Georg Spöttle, aki sokat dolgozott a Közel- és a Közép-Keleten, szeptember 13-án látogatott el a XVIII. kerületbe. A részben magyar származású és tíz éve már itt is élő szakértő úgy fogalmazott, kötelességének érzi, hogy tájékoztasson arról, milyen hátulütői vannak a teljesen

kontrollálatlan migrációs hullámnak.

– Tavaly 2,1 millió bevándorló érkezett Németországba, és már idén is közeledek ehhez a számuk. Olyan emberek, akikről nem tudjuk, honnan és milyen motivációval jönnek. Látjuk, hány migránsból lett terrorista, és hogy egy éven belül 300 ember vált a terrorizmus áldozatává – mondta Georg Spöttle, majd németországi példákon keresztül mutatta be, miként hatott az ellenőrizetlen bevándorlás a bűnözésre, mennyivel romlottak a bűnügyi statisztikák. – Fontos

tudni, hogy a terroristák jelentős része rendkívül alacsony iskolázottságú, és szinte mindegyikük már fiatalon ült börtönben. Többnyire a börtönök alatt ugyancsak elítélt, de műveltebb, vezető típusú szélsőségesek radikalizálják őket. Minden teszik felelőssé, amin bosszút kell állni. A migránsok milliói egy párhuzamos világban élnek, saját nyelvükkel, vallási és gazdasági berendezkedésükkel. Elutasítják nemcsak Németország,

de valamennyi európai társadalom értékrendjét. Ettől kell Magyarországot megkímélni.

## SZÉP SZÓVAL NEM MEGY

Nógrádi György ugyancsak tett ház előtt beszélt az illegális bevándorlásról. Álláspontja szerint a kérdés az, hogy akarjuk-e, hogy nagy számban jöjjenek migránsok Magyarországra. Igen vagy nem?

– Ha nem, akkor el kell menni október 2-án, és a „Nem” választ kell bejelölni. Megítélésem szerint a magyar társadalomnak mintegy 90 százaléka gondolkozik úgy, hogy nem! Azt javaslom, hogy menjen el mindenki szavazni, és a lelkiismerete szerint voksoljon.

Bevezetőjében Nógrádi György röviden vázolta a világpolitikai helyzetet. Beszélt többek között az Egyesült Államok, Oroszország és Kína politikai törekvéseiről, majd a migránsválságra rátérve elmondta, hogy a bevándorlóknak négy nagy célpontjuk van.

– Az első Ausztrália, amely földrajzi elhelyezkedéséből fakadóan könnyebb helyzetben van, hiszen a tengeren meg tudja állítani a migránsokat. A második Szaúd-Arábia és a Közép-Kelet egyéb gazdag arab államai. Szaúd-Arábiában például egy 13 ezer sátorból álló befogadóhely áll szinte üresen. Ennek oka az, hogy az országban senkit sem érdekel, hogy valaki politikai menekült-e, vagy sem. Dolgoz-

nia kell, és ha jól dolgozik, addig marad, ameddig akar, ha nem, akkor ne is menjen oda. A következő célpont az Egyesült Államok. Az országot keleten és nyugaton óceán védi, északon Kanada, délen pedig Mexikó és a két ország között lévő határzár – változta fel a helyzetet a szakértő. – Maradt a negyedik lehetőség, Európa. Az a kontinens, amelyik gyakorlatilag képtelen védekezni a migránsokkal szemben. Egy biztos, a bevándorlókat csak erővel lehet megállítani, szép szóval nem.

## MINDENKI SZAVAZZON OKTÓBER 2-ÁN!

A Polgárok Házában rendezett fórumokon Kucsák László arra kéri minden kerületi lakost, hogy a demokrácia jegyében párhovatarozástól függetlenül éljen a szavazati jogával október 2-án.

– Azért is indokolt így tenni, mert fontos, hogy a megkerdezésünk nélkül ne születhessen az Európai Unióban olyan döntés, amelyik szembemegy a magyar lakosság többségi álláspontjával. A magyar társadalom nem kerülhet meg. Szavazzunk nemmel a kénszerbetelepítés és a kötelező kvóták ellen! – mondta az országgyűlési képviselő.

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu

# NEMZEDÉKEK JÖVŐJÉRŐL SZÓL A NÉPSZAVAZÁS

Pestszentlőrinc-Pestszentimre, Csepel és Rákosszenté polgármestere egyaránt úgy véli: az október 2-i népszavazás generációk jövőjét határozhatja meg. Ughy Attila, Borbély Lénárd és Riz Levente a szeptember 18-i közös csepeli sajtótájékoztatón hangsúlyozta, hogy a népszavazáson való részvétel a felelős állampolgári cselekedet.



Riz Levente, Borbély Lénárd és Ughy Attila a részvételre buzdít a népszavazáson

Ughy Attila úgy fogalmazott, hogy az októberi referendumon a magyar társadalom véleményét alkothat arról, kikkel szándékozik együtt élni.

– Amikor 2014-ben a németországi Gelsenkirchenben járva a főutcán lévő étteremben németül akartunk rendelni, a pincéző kétségbeesetten szaladt tolmácsért. Az éttermek ugyan-

is török tulajdonban vannak, és a város lakosságának jelentős része is török. Ugyancsak itt tapasztaltuk, hogy alig akad hely, ahol bankkártyával lehet fizetni, a muzulmánok ugyanis nem fogadják el az európai bankrendszert, nem bíznak benne. Oly mértékben nőtt a párhuzamos társadalom hatása, hogy mind a németül való kommunikáció,

mind a számunkra már megszokott kényelmi szolgáltatások igénybevétele nehézségbe ütközik, vagy lehetetlen – mondta Ughy Attila.

A XVIII. kerület polgármestere kiemelte, hogy a referendumon nem a jelen pillanatban Magyarországra telepítendő 1294 menekültől szól.

– Arról szól a szavazás, hogy

ha a magyar állampolgárok nem nyilvánítanak véleményt, és nem mondanak nemet a betelepítési kvótára, akkor kinyílik egy kapu, amin a társadalmi változások következtében tízezrével, százzezrével érkeznek majd a bevándorlók. Egy esetleges sikertelen népszavazás az embercsempészeket is erősíti, akik ezeket az embereket hamis ígéretekkel, hazugságokkal Európába csábítják. Azért, mert ma még nem találkozunk nap mint nap a párhuzamos társadalmakat jellemző negatívumokkal, ne higgyük azt, hogy mindez nem fog minket is érinteni. Igenis érinteni fog, ha másként nem, akkor úgy, hogy elvonják tőlünk azokat a forrásokat, amelyekből például ilyen impozáns köztereket tudunk újjáépíteni, mint a csepeli Szent Imre tér, vagy amelyekből meg tudnánk valósítani a szociális felzárkóztatást a saját településeinken. Mert ezekből a forrásokból egy sokkal nagyobb tömeg integrációját kell majd valamilyen módon finanszírozni. Vegyen részt mindenki a népszavazáson, és szavazzon így vagy úgy, de éljen a lehetőséggel, mert nem tudok annál nagyobb szegényt elképzelni, hogy ha majd az unokáink megkérdézik, mit tettek akkor, amikor szavazni lehetett volna, azt mondják, hogy nem élték a jogukat.

➔ Puskás Attila

## A BUDAPEST 15. SZÁMÚ ORSZÁGGYŰLÉSI EGYÉNI VÁLASZTÓKERÜLETI VÁLASZTÁSI IRODA KÖZLEMÉNYE

A köztársasági elnök a 233/2016. (VII. 5.) KE határozatában 2016. október 2. napjára

# ORSZÁGOS NÉPSZAVAZÁST tűzött ki.

A népszavazásra feltett kérdés:

**„Akarja-e, hogy az Európai Unió az Országgyűlés hozzájárulása nélkül is előírhasa nem magyar állampolgárok Magyarországra történő kötelező betelepítését?”**

A választópolgár személyesen a lakcíme szerinti szavazóköri szavazhat a szavazóhelyiségben vagy mozgóurnával.

A szavazás napján lakóhelyétől távol tartózkodó választópolgár belföldön az általa megjelölt településen átjelentkezéssel adhatja le szavazatát.

Az átjelentkezésre irányuló kérelemnek a választás kitűzését követően, legkésőbb a szavazást megelőző második napon kell megérkeznie a helyi választási irodához. Ha a szavazás napján a választópolgár külföldön tartózkodik, külképviseleti névjegyzékbe való felvételre irányuló kérelmet terjeszthet elő. A külképviseleti névjegyzékbe vétellel az állampolgár a kérelmében megadott külföldi településen, a nagykövetségen vagy a főkonzulátuson szavazhat.

Részletes tájékoztatásért forduljon a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatalban működő Budapest 15. számú Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Irodához, vagy látogassa meg a [www.bp18.hu/valasztasok](http://www.bp18.hu/valasztasok) „Népszavazás” aloldalt!

2016. július 6.

Dr. Molnár Ildikó  
Budapest 15. számú OEVI vezető s.k.

➤ Az illegális bevándorlásra épülő menekültiparról szólt a Nyugdíjasok Akadémiáján az új szemeszter első előadása. Jászberényi József, a Zsigmond Király Egyetem felnőttképzési igazgatója, az akadémia vezetője bemutatta, hányan és hányféleképpen húznak hasznot az Európába özőnlő migránsokból.

# A MENEKÜLTIPAR HASZONÉLVEZŐI

*Eurómilliók landolnak a segítők zsebében*

PUSKÁS ATTILA

Napjaink legaktuálisabb témája, az illegális bevándorlás problémaköre telt házat vonzott az önkormányzat tanácstermébe szeptember 17-én. Sőt a terem kicsinek is bizonyult, még a pót-székeket is elfoglalták.

BŐVÜLŐ PIAC

Amint arra Jászberényi József rámutatott, a menekültválság témakörének körülménye nemcsak az október 2-i népszavazás miatt fontos, hanem azért is, mert ha Magyarországra is jelentős számban érkeznek majd migránsok, akkor a most még többnyire Nyugat-Európát érintő gondok nálunk is jelentkezni fognak.

– Ugyanakkor azt is tudni kell, hogy ma Európában 3,5-4 millió ember él meg nagyon jól abból, hogy milliós nagyságrendben érkeztek és érkeznek migránsok a kontinensre. Az alacsony kulturálisági fokon lévő menekültek segítségével, felzárkózásból jelentős bevételeket szereznek. Túlzás nélkül állítható, hogy létezik az úgynevezett menekültipar. Rádásul egyre bővül a piac, hiszen ezeknek az embereknek érdekük, hogy minél több menekült érkezzen.



Jászberényi József felhívta a figyelmet arra, hogy a jelenleg Nyugat-Európában tapasztalható problémák nálunk is megjelenhetnek, ha nem korlátozzuk a migrációt

ELHALLGATOTT PROBLÉMÁK

Jászberényi József az előadásában leginkább Németországot vette górcső alá, mivel oda érkezett eddig a legtöbb migráns, ott okozták a legtöbb problémát, és mivel az ott történtek meg-

mutatják a többi európai ország jövőjét is.

– A német sajtóban, ellentétben a hazai médiával, még a konzervatív oldal is inkább a bevándorlók felé húz. Magyarországon a közhangulat párhovatarozástól függetlenül jelentősen migránsellenes, és

Nyugat-Európában is kezd a lakosság felé hajlani.

Az előadó hozzátette, hogy a bevándorlók okozta problémákról Németországban inkább a helyi, regionális újságokból, internetes portálokról lehet hitelesen tájékozódni, azokon ugyanis sokkal inkább megjelennek a

negatívumok, mint az országos médiában.

– Nem beszélve arról, hogy kizárólag a bevándorlókkal legalább 7-8 napi, heti vagy havilap foglalkozik, amelyeknek különböző alapítványok a szponzorai, és az ezekben publikált újságírók csak a pozitív példák-

ról írnak. Mindezért jó fizetést kapnak, és cikkíró pályázatok révén külön magas jutalmakat is megszerezhetnek.

KEVESEN DOLGOZNAK

Jászberényi József azt is elmondta, hogy Németországban 5300 vállalkozás él a bevándorlók oktatásából. Elsősorban nyelvet tanítanak nekik, illetve könnyebb munkákra tanítják be őket, amivel aztán elhelyezkedhetnek, de mert elsősorban az otthoninál jóval magasabb életszínvonalat biztosító német szociális rendszer előnyeit akarják csak élvezni, nagyon kevesen állnak valóban munkába.

TÖBB ÉRDEKLŐDŐ, TÖBB TANFOLYAM

A kilencedik szemeszter kezdődött meg a Nyugdíjasok Akadémiáján. Amint azt Jászberényi József elmondta, a pestszentlőrinc-pestszentimrei a leglátogatottabb a többi hasonló kerületi akadémia közül. A résztvevőket a szakosoknak megfelelően Ughy Attila polgármester köszöntötte, kiemelve, hogy egyre több tanfolyam várja az 50 év fölötti korosztályt. – Egyre többen vagyunk, egyre többen ismerjük meg egymást az utcán, ami mutatja, hogy milyen jó közösség alakult ki az akadémia révén. Örömteli, hogy milyen széles körben akar tájékozódni, ismereteket szerezni az idősebb korosztály. Egyre több barátság születik, újabb és újabb baráti társaságok alakulnak ki.

www.bp18.hu ■ varoskep@bp18.hu

## ÉVTIZEDEK A KÖZÖSSÉG SZOLGÁLATÁBAN

*Jubiláló közalkalmazottakat köszöntöttek*

A kerületi óvodákban és iskolákban több évtizede dolgozó pedagógusok, alkalmazottak közül hatvankilencen vehették át az önkormányzat elismerését. A hivatásukhoz hűen 25, 30, illetve 40 éve elkötelezetten tevékenykedő közalkalmazottakat ebben a formában második alkalommal köszöntötte a XVIII. kerület vezetése.



Az elismeréseket Kőszegi János képviselőnek, az önkormányzat oktatási, közművelődési, sport- és ifjúsági bizottsága elnökének kezdeményezésére tavaly adták át először, akkor még az iskolai évzárókon. Idén már együtt, a Rózsa Művelődési Házban vehette át az elismerő oklevelet a 69 iskolai vagy óvodai közalkalmazott, akik közül huszonegyen érkeztek el a 25 éves és huszon-

négyen-huszonégyen a 30, illetve a 40 éves jubileumhoz.

Az iskolai és az óvodapedagógusokat először Kucsák László országgyűlési képviselő köszöntötte néhány szóval, majd Ughy Attila polgármester beszélt többek között arról, hogy mennyire fontos megbecsülni azt a több évtizedes tudást és tapasztalatot, amellyel az ünnepelték rendelkeznek.

– Úgy érzem, tiszteletteljes formát és tartalmat találtunk ahhoz, hogy újra kezdet fogjunk egymással, hogy Pestszentlőrinc-Pestszentimre nevében megköszönjem azt a munkát, amit önök értünk, a városért, a mi kerületünkért tettek az elmúlt évtizedekben. Aki nem tiszteli az ősz haláltékot, annak nem lesz fogalma arról, hogy a bölcsesség hiánya

hogyan keserítheti meg az életét. Nekünk viszont szükségünk van az önök bölcsességére – mondta a köszöntőjében Ughy Attila. – A nemes és eredményes pályaművek előtt tavaly tiszteltünk először, és örülök, hogy az alkalom hagyományt teremtett. Ahogy a múlt évben, úgy az idén is úgy állok itt, ahogy pár évtizede gyermekként a tanáram előtt. Hiába lettem idősebb, ugyanazt érzem, amit a tábla előtt: nálamnál erősebb, tapasztaltabb emberekhez szólok, és ennek van jelentősége, súlya. A fiatalabbak sokszor hajlamosak lebecsülni a kimértséget, a megfontoltságot, a lassúságot, az érettséget, a tapasztalatot.

A polgármester úgy fogalmazott: minden közösségnek be kell látnia, hogy csak akkor és úgy tud a folytonosság jegyében fejlődni és gyarapodni, ha a már megásott alapokra építi fel saját várát.

– Mert a közösség célja mindig azonos, csak éppen más időpillanatban dolgozunk azért, hogy elérje a célját. Ha ezt megértjük, megértjük azt is, miért van szükségünk egymásra. Alkossunk közösen, tervezzük együtt a jövőt. Segítsenek bennünket, ha kell, figyelmeztessenek a hibáinkra. Ha kell, mondják el, mi az, ami jó és mi az, ami rossz. Bízom benne, hogy így lesz.

Az önkormányzati elismeréseket sorrendben Lévai István Zoltán, Galgóczy Zoltán, Szarvas Attila, Bauer Ferenc, Kőszegi János, Havasi Zoltán, Kiss Róbert, Sántha Gábor, Torma Beáta, Tóth Kálmán és Torma Beáta adta át. Az ünnepséget a Szivárvány óvoda Tekergők gyermektáncosportjának Jössz játszani? című népi gyerekjáték bemutatója és a Piros iskola kamarakórusának és táncosportjának műsora színesítette.

➔ Puskás Attila

PESTSZENTLŐRINC-PESTSZENTIMRE VÁROSRENDÉZÉSI ÉS ÉPÍTÉSI SZABÁLYZATÁNAK MÓDOSÍTÁSA

### TISZTELT LAKOSOK!

Ezúton tájékoztatom Önöket, hogy a Liszt Ferenc Nemzetközi Repülőtér területén nemzetgazdasági szempontból kiemelt jelentőségű beruházáshoz kapcsolódó módosítás, valamint a repülőtér zajgátló védőövezetének helyi településrendezési eszközbe való átvezetése kapcsán módosul a Pestszentlőrinc-Pestszentimre Városrendezési és Építési Szabályzatáról szóló 60/2006. (IX. 12.) önkormányzati rendelet (PPVSZ).

A településfejlesztési koncepcióról, az integrált településfejlesztési stratégiáról és a településrendezési eszközökről, valamint egyes településrendezési sajátos jogintézményekről szóló 314/2012. (XI. 8.) Kormányrendelet 41. §-ában foglaltaknak megfelelően a módosítással összefüggésben partnerségi egyeztetést folytatunk le.

A módosítással kapcsolatos lakossági véleménynyilvánításra is lehetőség van. A véleményezési dokumentum a www.bp18.hu oldalon Hirdetményei között, valamint a Főépítési csoport oldalán a [http://www.bp18.hu/foepiteszi\\_munkacsoport](http://www.bp18.hu/foepiteszi_munkacsoport) címen érhető el 2016. szeptember 28-tól. Kérjük, hogy a partnerségi egyeztetés szabályairól szóló 4/2014. (III. 14.) önkormányzati rendelet 3. §-a alapján fogalmazzák meg a módosítással kapcsolatos véleményüket és észrevételeiket, amelyeket elektronikus formában a partnerségi@bp18.hu e-mail címre juttathatnak el. A vélemények és észrevételek megküldésének határideje 2016. október 28.

Budapest, 2016. szeptember 12.  
Jankovits Vera főépítész

### LAKOSSÁGI FÓRUM

Pestszentlőrinc-Pestszentimre önkormányzatának főépítész lakossági fórumot szervez az Alacskaai út–Ganz Ábrahám utca–Kerékkötő utca–Termény utca–Kerékvágás utca–Szántás utca által határolt területre készítenő kerületi építési szabályzattal kapcsolatban. A fórumon bemutatják a készülő szabályozási terv tervezetét, s azzal kapcsolatban várják az érintett teklejlajdonosok észrevételeit.

**Időpont:** 2016. október 6. (csütörtök) 18 óra

**Helyszín:** Kandó Téri Általános Iskola (1182 Kandó tér)



# GYORSAN HATÁROZTAK

Apró, de fontos dolgokról szavazott a képviselő-testület



A tervek szerint a kerületben első lépésként két helyen létesítenek elektromos töltőállomást

➤ Elsősorban támogatásokról határozott az önkormányzat képviselő-testülete a legutóbbi rendes ülésén, de téma volt a megújuló energia hasznosítása, és döntöttek néhány eddig számmal jelzett közterület elnevezéséről is.

## KERÉKGYÁRTÓ GYÖRGY

Szomorú bejelentésekkel kezdődött a képviselő-testület szeptember 13-i ülése. Ughy Attila három olyan kiváló személyiség halálának hírére jelentette be, akik sokat tettek a kerületért. *Idősebb Dámsa József* a rendszerváltozást követően két cikluson át vállalt képviselőként közéleti feladatokat, *Jégh Imre* pedig három cikluson át volt képviselő. *Magyar Szabolcs* a polgármesteri hivatal munkatársaként szolgálta Pestszentlőrincet és Pestszentimret.

Mindháromukra egyperces néma felállással emlékeztek a testület tagjai.

## NEVET AZ UTCÁKNAK!

Végre nevet kap néhány olyan pestszentimrei közterület, amelyet eddig csak helyrajzi számmal jelöltek. Az Almáskert területének rendezése hosszú idő óta folyik. Áttörésnek számított, amikor az önkormányzat 2007-ben településrendezési szerződést írt alá az ott található építési telkek tulajdonosaival, majd miután létrejöttek a telkek megközelítését szolgáló utak, 2015-ben az önkormányzat egy

újabb szerződéssel ingyenesen átvette azokat saját tulajdonába, így módon vállalva a karbantartásukat. Az utcák közterülettel nyilvánítása folyamatban van, ehhez arra volt szükség, hogy a helyrajzi számot utcanév váltsa fel. Az Almáskert utca megnevezés mellett további négy utcanévet olyan személyiségek adnak, akik kötődtek a kerületéhez.

## TÁMOGATÁS TÖBB TERÜLETEN

Íme, a névadók. Békéssy Sándor: baptista lelkészként és helyi képviselőként sokat tett az itteni közösség szerveződéséért, és azért, hogy Pestszentimre függetlenné váljon Soroksárpéteritől. Iharos Sándor, a kiváló futóatléta 1930-ban itt látta meg a napvilágot, és máig az egyetlen olyan magyar sportoló, akit a világ legjobb sportolójává választottak (1955-ben). Székely Endre: a református lelkész a helyi közösség erősítésében vállalt nagy szerepet, cserkészcsapatot szervezett, kultúrházat, szeretetházat alapított. Szentgyörgyi Dezső: a kiváló vadászpilóta a második világháború után a Maszovlet, majd a Malév pilótája lett, így a polgári repülés egyik úttörőjének is számít.

Döntött a képviselő-testület néhány olyan fontos támogatásról, amely javítja a kerületiek minden napjainak minőségét. A képviselők az elmúlt évekhez hasonlóan megszavazták, hogy az önkormányzat tulajdonában lévő uszodákat az iskolák térítésmentesen használhassák úszásoktatás céljára.

Az önkormányzat teljes mértékben átvállalja az általános iskola 7. osztályába járó és állandó kerületi lakhellyel rendelkező fiúgyermek humán papillóma, illetve a condyloma vírus elleni védőoltásának költségeit. Az új kilenc komponensű vakcina alkalmazásáról döntött most a testület.

Határoztak arról is, hogy a kerület, ahogyan minden évben, idén is csatlakozik a Bursa Hungarica ösztöndíjprogramhoz, amelynek révén a hátrányos szociális helyzetű utolsó éves, érettségi előtt álló középiskolások, felsőoktatásba még felvételt nem nyert érettségizettek, egyetemi és főiskolai hallgatók nyerhetnek anyagi támogatást a tanulmányaikhoz. És végül szavazatával gondoskodott a testület arról, hogy az őszi, illetve a téli szünetet az általános iskolában töltő gyerekek a megszokott rendben étkezhessenek a menzán.

## ELEKTROMOS TÖLTŐÁLLOMÁS

Az önkormányzat – összhangban Magyarország és az Európai Unió célkitűzéseivel – elkötelezett a környezetbarát technológiák alkalmazása iránt, és szorgalmazza a megújuló energiaforrások minél szélesebb körű használatát. Ezért támogatta a képviselő-testület, hogy az önkormányzat részt vegyen a Nemzetgazdasági Minisztérium által meghirdetett Jedlik Ányos Terv pályázatán, amelyen elektromos töltőállomásra nyerhető támogatás. A kerületben két helyen terveznek ilyet.

## Búcsú Jégh Imrétől

Életének 78. évében súlyos betegség következtében elhunyt Jégh Imre, aki az 1990-es rendszerváltozást követően a Magyar Demokrata Fórum tagjaként három önkormányzati cikluson át segítette munkájával a különféle kerületi bizottságokat.



Az 1939. május 5-én született Jégh Imre gépipari technikumot végzett, majd fiatalon, de már kisgyermekes családapaként esti egyetemen gépészmérnöknek tanult. Diplomát ugyan nem szerzett, ám géptervezőként bárhol is dolgozott, megállta a helyét, széles látókörű szakembernek tartották. Munkatársai, barátai becsületes, jószívű, segítőkész embernek ismerték. A nyugdíjazását megelőzően öt évig közterület-felügyelőként dolgozott, és emberségének, igazságosságának köszönhetően azok is tisztelettel beszéltek vele, akiket éppen megbírságot. Az 1990-es évek elejétől aktívan részt vett a kerület politikai életében. Az MDF értékrendjével azonosulva segítette a párt rendezvényeinek, kampányainak szervezését, lebonyolítását. A szavazatszámoló bizottság tagjaként rendszeresen részt vett a választásokon. Az önkormányzat bizottságainak munkájában is aktív szerepet vállalt. Jellemző volt rá, hogy bármilyen későn kapta is meg a következő ülés anyagát – akár csak egy napja vagy estéje volt azt átolvasni –, mindig felkészülten ment a tanácskozásokra.

Közel 53 évig élt szeretetteljes házasságban feleségével, Ágnes asszonnyal, akivel két fiúgyermeket neveltek fel. Büszke volt mind az öt unokájára, akik közül a négy idősebb már diplomát szerzett.

➔ Puskás Attila

## Elhunyt idősebb Dámsa József

Életének 79. évében elhunyt id. Dámsa József, aki a rendszerváltozást követően két önkormányzati cikluson át szolgálta képviselőként a XVIII. kerületet.



Budapesten született 1937-ben, de gyermekkorát Csobajon, a Tisza mentén töltötte. Már 12 évesen megtanulta, hogyan kell másokról gondoskodni, amikor iskola után vacsorát készített a szüleinek, akik a földeken dolgoztak. Sokszor épp a Tiszából általa kifogott halból készült az étel.

A második világháború a falujukat sem kímélte, német páncélosok állomásoztak ott. Legélénkebb emléke egy vörös hajú páncélos kapitány volt, aki borotválkozás nélkül sosem indult harcba, hiába lehetett hallani a román katonákat a falu szélén.

A Kandó Kálmán Technikumban műszerésztechnikusként végzett, és egész életében ebben a szakmában dolgozott, csaknem végig ugyanazon a munkahelyen.

Az 1956-os forradalom és szabadságharc során őt is felsorakoztatták a megállóra a Duna-parton. Már a cipőjét is levetették, de egy oroszul jól beszélő kollégájának, barátjának köszönhetően megmenekült a Dunába lövéstől. Egy másik alkalommal szovjet páncélos üldözte a vállalati gépkocsijukat, és csupán a sofőr ügyességének volt köszönhető, hogy a rájuk leadott lövés nem talált.

A diktatúrát sosem tartotta elfogadhatónak, az egzisztenciális hátrányt is vállalta annak megtagadásával. Az 56-os forradalom után felkínált pártfunkcióra csupán annyit válaszolt: „Szezon végén minek?”

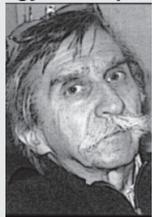
Súlyos betegségei miatt 1990-ben leszázalékolták, ezután lépett a helyi politika színpadára. Az MDF értékrendje állt hozzá legközelebb. Számára a család- és a hazaszeretet, valamint a rászoruló felkarolása volt a mértékadó. Képviselőként mindig a szegények és elesettek oldalán állt, az ő érdekében tevékenykedett. Talán ezért is örvendett nagy tiszteletnek a polgármesteri hivatalban. Mindenkiel igyekezett őszinte, kiegyensúlyozott kapcsolatot tartani, és természetesnek találta a választókkal való közvetlen kapcsolattartást. Szívesen és rendszeresen beszélt velük, legtöbbjük nevét szerinte ismerte.

Két fiúgyermeket nevelt fel, és juttatott el a felsőfokú végzettségig. Boldog házasságban eltöltött 56 év után, súlyos betegséget követően hunyt el szeptember 2-án.

➔ Városcsapat

## Emlékezés dr. Nagy Lászlóra

Súlyos betegséget követően szeptember 11-én, életének 61. évében eltávozott dr. Nagy László állami tisztviselő, aki legutóbb Budapest Főváros Kormányhivatala XVIII. Kerületi Hivatalának gyámügyi osztályán a kiskorú gyermekek vagyoni ügyeivel kapcsolatos feladatokat intézte.



Nagy László korábban közel két évtizeden át a polgármesteri hivatal köztisztviselőjeként szolgálta Pestszentlőrinc-Pestszentimre lakosságát. A járások 2013. évi megalakulása után a gyámhivatalban, majd a 2015. évi integrációt követően a gyámügyi osztályon dolgozott.

Személyiségét kimagasló empátia és szociális érzékenység jellemezte. A telefonon vagy személyesen érdeklődő ügyfeleknek nem csupán alapos, mindenre kiterjedő tájékoztatást adott, hanem igyekezett humánusan, megértéssel viszonyulni a problémáikhoz. Szó szerint értette a szolgáltató közígazgatást, igazi segítséget nyújtott az ügyfeleknek ügyeik intézésében. Sajátos humorát és a segítség szándékát a legnehezebb pillanatokban sem vesztette el. Betegsége ellenére az utolsó percig megőrizte tartását, emberi méltóságát. A gyilkos kórral való küzdelemben teste ugyan alulmaradt, de szellemiségét örökölni hagyta kollégáinak és azoknak, akiknek élete során önzetlenül, készségesen nyújtott segítséget.

➔ P. A.

# BURSA HUNGARICA

## A HÁTRÁNYOS HELYZETŰ, SZOCIÁLISAN RÁSZORULÓ FIATALOK FELSŐOKTATÁSI TÁMOGATÁSA

BUDAPEST FŐVÁROS XVIII. KERÜLET PESTSZENTLŐRINC-PESTSZENTIMRE ÖNKORMÁNYZATA AZ EMBERI ERŐFORRÁSOK MINISZTERIUMÁVAL EGYÜTTMŰKÖDVE EZENNEL KIÍRJA A 2017. ÉVRE A BURSA HUNGARICA FELSŐOKTATÁSI ÖNKORMÁNYZATI ÖSZTÖNDÍJPÁLYÁZATOT FELSŐOKTATÁSI HALLGATÓK SZÁMÁRA A 2016/2017. TANÉV MÁSODIK ÉS A 2017/2018. TANÉV ELSŐ FÉLÉVÉRE VONATKOZÓAN. (A PÁLYÁZATI KIÍRÁS TELJES SZÖVEGE MEGTALÁLHATÓ AZ ÖNKORMÁNYZAT HIRDETŐTÁBLÁJÁN ÉS A WWW.BP18.HU OLDALON.)

1. A Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjrendszer célja az esélyteremtés érdekében a hátrányos helyzetű, szociálisan rászoruló fiatalok felsőoktatásban való részvételének támogatása. A Bursa Hungarica többszintű támogatási rendszer, amelynek pénzügyi fedezeteként három forrás szolgál: a települési önkormányzatok által nyújtott támogatás, a megyei önkormányzatok által nyújtott támogatás és a felsőoktatási intézményi támogatás. Az ösztöndíjpályázattal kapcsolatos adatbázis-kezelői, koordinációs feladatokat, a települési és megyei ösztöndíjjal kapcsolatos pénzügyi feladatokat az Emberi Erőforrás Támogatáskezelő végzi, míg az elbírálási feladatokat az ösztöndíjpályázathoz csatlakozó települési és megyei önkormányzatok látják el.

A Bursa Hungarica ösztöndíjrendszer jogszabályi háttérrel a felsőoktatásban részt vevő hallgatók juttatásairól és az általuk fizetendő egyes térítések-ről szóló 51/2007. (III. 26.) Kormányrendelet és a nemzeti felsőoktatásról szóló 2011. évi CCIV. törvény szolgálnak.

### 2. A pályázók köré

A Bursa Hungarica ösztöndíjban kizárólag a települési önkormányzat területén állandó lakóhellyel (a továbbiakban: lakóhely) rendelkezők részesülhetnek.

### 3. A pályázat benyújtásának módja és határideje

A pályázat beadásához a Bursa Hungarica Elektronikus Pályázatkezelési és Együttműködési Rendszerben (EPER-Bursa rendszer) egyszeri pályázói regisztráció szükséges, melynek elérése: <https://bursa.emet.hu/paly/palybelep.aspx>  
Azok a pályázók, akik a korábbi pályázati években regisztráltak a rendszerben, nem regisztrálhatnak újra, ők a meglévő felhasználónév és jelszó birtokában léphetnek be az EPER-Bursa rendszerbe. Amennyiben elfelejtették a jelszavukat, az *Elfelejtett jelszó* funkcióval kérhetnek új jelszót. A pályázói regisztrációt vagy a belépést követően lehetséges a pályázati adatok rögzítése a csatlakozott önkormányzatok pályázói részére. A személyes és a pályázati adatok ellenőrzését, rögzítését követően a pályázati űrlapot kinyomtatva és aláírva a települési önkormányzatnál kell benyújtani. A pályázat csak a pályázati kiírásban meghatározott csatolandó mellékletekkel együtt érvényes. A kiírásban meghatározott valamely melléklet hiányában a pályázat formai hibásnak minősül. A benyújtott pályázatok befogadását az önkormányzat köteles az EPER-Bursa rendszerben igazolni. A be nem fogadott pályázatok a bírálatban nem vesznek részt.

**A pályázat rögzítésének és az önkormányzathoz történő benyújtásának határideje:**  
**2016. november 8.**

### A szociális rászorultság igazolására az alábbi okiratok szolgálnak:

1. A saját, illetve a pályázóval közös háztartásban élők – a kérelem benyújtását megelőző hónap – nettó jövedelmére vonatkozó igazolások. (Beleértve a munkáltató által kiállított jövedelemigazolást a munkaviszonyból származó jövedelem esetében, nyilatkozatot az alkalmi munka havi összegéről, a családi pótlék, táppénz, árvaellátás, tartásdíj, járadék megállapítását igazoló okirat másolatát és a folyósított összeg igazolását, nyugdíj esetében a tárgyév összesítő másolatát és az utolsó havi nyugdíj összegét igazoló szelvényt, az önkormányzati rendszeres támogatást stb. Amennyiben a jövedelem, járandóság bankszámlára érkezik, a teljes havi bankszámla másolata csatolandó.) A nem havi rendszerességgel szerzett, illetve vállalkozásból származó jövedelem esetén a pályázat benyújtásának hónapját közvetlenül megelőző tizenkét hónap alatt szerzett jövedelem egyhavi átlagát kell figyelembe venni oly módon, hogy azon hónapoknál, amelyek adóbevallással már lezárt időszakra esnek, a jövedelmet a bevallott éves jövedelemnek e hónapokkal arányos összegében kell beszámítani. Ha a vállalkozási tevékenység megkezdésétől eltelt időtartam nem éri el a 12 hónapot, akkor az egyhavi átlagos jövedelmet a vállalkozási tevékenység időtartama alapján kell kiszámítani. A tizenkét hónapra vonatkozó jövedelem igazolása esetén az átlagolt jövedelmet a hónapokra lebontott kimutató alapján kell elkészíteni és benyújtani.

2. A pályázóval közös háztartásban élő munkanélküli családtag esetén a lakóhely szerint illetékes munkaügyi központ igazolása a nyilvántartásba

vételről és az együttműködésről, valamint a folyósított támogatás összegéről.

3. Igazolás az olyan egyéb bevételekről, amelyekben a háztartás tagjai havi rendszerességgel részesülnek.

**A pályázatot az EPER-Bursa rendszerben kitöltve, véglegesítve, onnan kinyomtatva, aláírva a Polgármesteri Hivatal Humánszolgáltatási Irodáján kell benyújtani (1184 Budapest, Üllői út 400. II. emelet).**

**A pályázati űrlap csak a fent meghatározott kötelező mellékletekkel együtt érvényes, valamely melléklet hiányában a pályázat formai hibásnak minősül.**

### 4. Adatkezelés

A pályázó pályázata benyújtásával büntetőjogi felelősséget vállal azért, hogy az EPER-Bursa rendszerben rögzített, a pályázati űrlapon és mellékleteiben általa feltüntetett adatok megfelelnek a valóságnak. Tudomásul veszi, hogy amennyiben a pályázati űrlapon és annak mellékleteiben nem a valóságnak megfelelő adatokat tüntet fel, a pályázata kizárható a Bursa Hungarica ösztöndíjrendszerből, a megítélt támogatás visszavonható.

### 5. A pályázat elbírálása

A beérkezett pályázatokat az illetékes települési önkormányzat bírálja el 2016. december 8-ig:

- Az elbíráló önkormányzat hiánypótlásra szólíthatja fel a pályázót a formai ellenőrzés és az elbírálás során, az általa meghatározott határidővel, amely azonban nem lépheti túl a pályázatok önkormányzati elbírálásának határidejét. Az önkormányzat csak olyan dokumentumokból kérhet hiánypótlást, amelyek a pályázati kiírásban feltüntetett. A hiánypótlási határidő: 5 nap.
- Az ösztöndíj elbírálása kizárólag szociális rászorultság alapján, a pályázó tanulmányi eredményétől függetlenül történik. Az elutasítás indoklásaként nem jelölhető meg olyan okok, amelyeket a formai ellenőrzés vizsgál, és azokat megfelelőnek minősítették.
- Az EPER-Bursa rendszerben nem rögzített, nem a rendszerből nyomtatott pályázati űrlapon, határidőn túl benyújtott vagy formailag nem megfelelő pályázatokat a bírálózat elutasítja, és a kizárást írásban indokolja.
- Minden, határidőn belül benyújtott, formailag megfelelő pályázatot érdemben elbírál, és a döntését írásban indokolja.
- Csak az önkormányzat területén lakóhellyel rendelkező pályázókat részesítheti támogatásban.
- Az elbírálás során korra, fajra, nemre, bőrszínre, felekezeti vagy világnézeti hovatartozásra, tanulmányi eredményre tekintet nélkül, kizárólag a pályázó szociális rászorultságának objektív vizsgálata alapján járhat el.

A pályázatok elbírálása során előnyt élvez az a pályázó, aki: 1. árva vagy félárva 2. vagy fogyatékosági támogatásban részesül 3. vagy szülőjéj gondviselője regisztrált munkanélküli 4. vagy családjában az egy főre jutó havi jövedelem a mindenkori öregségi nyugdíj legkisebb összegét nem haladja meg (jelenleg 28 500 Ft/hó/fő).

**A pályázók lakóhelyén az iratok becsatolását követően a Polgármesteri Hivatal környezettanulmányt végeztet. Amennyiben megállapítást nyer, hogy a pályázó a pályázatban nem a valóságnak megfelelő adatokat szolgáltatott, vagy a pályázati feltételeknek egyébként nem felel meg, még abban az esetben sem részesülhet támogatásban, ha az ösztöndíj elnyeréséről szóló tájékoztatást már kézhez vette.**

A pályázó az elbíráló szerv döntése ellen fellebbezéssel nem élhet, a pályázati döntés ellen érdemben nincs helye jogorvoslatnak. A megítélt ösztöndíjat az önkormányzat visszavonhatja abban az esetben is, ha az ösztöndíjas elköltözik a települési önkormányzat területéről. Ebben az esetben határozatban rendelkezik a támogatás visszavonásáról. A határozat csak a meghozatalát követő tanulmányi felvételtől ható hatállyal hozható meg.

### 6. Értesítés a pályázati döntésről

A települési önkormányzat a meghozott döntéséről és annak indokáról 2016. december 12-ig az EPER-Bursa rendszerben keresztül elektronikusan vagy postai úton küldött levélben értesíti a pályázót.

### 7. Lebonyolítás

Az ösztöndíjpályázattal kapcsolatos központi adatbázis-kezelői, koordinációs feladatokat, a települési

és a megyei önkormányzati ösztöndíjjal kapcsolatos pénzügyi feladatokat a Támogatáskezelő látja el.

### Elérhetősége:

Emberi Erőforrás Támogatáskezelő  
Bursa Hungarica  
1381 Budapest, Pf.: 1418  
Tel.: (06-1) 795-5600  
E-mail: bursa@emet.gov.hu  
Internet: www.emet.gov.hu (Bursa Hungarica)

### „A” TÍPUSÚ PÁLYÁZAT

Az „A” típusú ösztöndíjpályázatra azok a települési önkormányzat területén lakóhellyel rendelkező, hátrányos szociális helyzetű felsőoktatási hallgatók jelentkezhetnek, akik felsőoktatási intézményben (felsőoktatási hallgatói jogviszony keretében) teljes idejű (nappali munkarend), alapfokozatot és szakképzettséget eredményező mesterfokozatot és szakképzettséget eredményező mesterképzésben, osztatlan képzésben vagy felsőfokú, illetve felsőoktatási szakképzésben folytatják a tanulmányaikat. Az ösztöndíjra minden pályázati fordulónál újra kell pályázni.

Nem részesülhet ösztöndíjban az a pályázó, aki: a Magyar Honvédség, illetve a rendvédelmi feladatokat ellátó szervek hivatásos és szerződéses állományú hallgatója; doktori (PhD) képzésben vesz részt; kizárólag külföldi intézménnyel áll hallgatói jogviszonyban.

### A pályázat kötelező mellékletei

a) A felsőoktatási intézmény által kitöltött eredeti hallgatói jogviszony-igazolás a 2016/2017. tanév első félévéről.

Amennyiben a pályázó egy időben több felsőoktatási intézménnyel is hallgatói jogviszonyban áll, pályázatában csak azt a felsőoktatási intézményt kell megneveznie, amellyel elsőként létesített hallgatói jogviszonyt. A felsőoktatási intézmények szerződése alapján folyó, közösen meghirdetett – egyik szakon nem hitéleti, a másik szakon hitoktatói, illetve hittanári – kétszakos képzés esetében a hallgató az állami felsőoktatási intézményt köteles megnevezni.

b) Igazolás a pályázó és a pályázóval egy háztartásban élők egy főre jutó havi nettó jövedelméről.

c) A szociális rászorultság igazolására szolgáló okiratok.

### Az ösztöndíj folyósításának feltételei

Az ösztöndíj-folyósítás feltétele, hogy a támogatott pályázó hallgatói jogviszonya a 2016/2017. tanév második félévében megfelelően a pályázati kiírásnak. Amennyiben az nem felel meg a pályázati kiírásnak, a támogatott az ösztöndíjra való jogosultságát az adott félévben elveszíti. Azokban a hónapokban, amelyekben a hallgatói jogviszony szünetel, vagy nem felel meg a pályázati kiírás feltételeinek, az ösztöndíj folyósítása a folyósítás vég-határidejének módosulása nélkül teljes egészében szünetel.

### Az ösztöndíj folyósítása

Az ösztöndíj időtartama 10 hónap, azaz két egymást követő tanulmányi félév: a 2016/2017. tanév második (tavaszi) és a 2017/2018. tanév első (őszi) féléve.

Az ösztöndíjat (mind az önkormányzati, mind az intézményi ösztöndíjrészt) az a felsőoktatási intézmény folyósítja, amelytől a hallgató – az állami költségvetés terhére – a hallgatói juttatásokat kapja. Amennyiben a hallgató egy időben több felsőoktatási intézménnyel is jogviszonyban áll, az a felsőoktatási intézmény folyósítja számára az ösztöndíjat, amellyel elsőként létesített hallgatói jogviszonyt.

**Az ösztöndíj folyósításának legkorábbi kezdete: 2017. március.**

Az önkormányzati ösztöndíjrész kifizetése a tavaszi félévben márciustól, az őszi félévben októbertől, de legkésőbb a felsőoktatási intézményhez történő átutalást követő első ösztöndíj-kifizetésekor indul, majd a továbbiakban az ösztöndíj kifizetésének rendje szerint történik.

Az intézményi ösztöndíjrész folyósítása márciusban, illetve októberben kezdődik, azt a hallgatói juttatásokkal azonos rendben kell kifizetni. Az elnyert ösztöndíjat közvetlen adó- és tb-járuulékfizetési kötelezettség nem terheli.

### „B” TÍPUSÚ PÁLYÁZAT

A „B” típusú ösztöndíjpályázatra azok jelentkezhetnek, akik:

- a) a 2016/2017. tanévben utolsó éves, érettségi előtt álló középiskolások, vagy
- b) felsőfokú diplomával nem rendelkező, felsőoktatási intézménybe még felvételt nem nyert érettségizettek, és a 2017/2018. tanévtől kezdődően felsőoktatási intézmény keretében teljes idejű (nappali munkarend), alapfokozatot és szakképzettséget eredményező alapképzésben, osztatlan képzésben vagy felsőoktatási szakképzésben kívánnak részt venni.

Nem részesülhet ösztöndíjban az a pályázó, aki: a Magyar Honvédség, illetve a rendvédelmi feladatot ellátó szervek hivatásos és szerződéses állományú hallgatója; doktori (PhD) képzésben vesz részt; kizárólag külföldi intézménnyel áll hallgatói jogviszonyban.

**A pályázók közül csak azok részesülhetnek ösztöndíjban, akik a 2017. évi felvételi eljárásban először nyertek felvételt felsőoktatási intézménybe, és tanulmányaikat a 2017/2018. tanévben ténylegesen megkezdik.**

### A pályázat kötelező mellékletei:

- Igazolás a pályázó és a pályázóval egy háztartásban élők egy főre jutó havi nettó jövedelméről.
- A szociális rászorultság igazolására szolgáló okiratok.

A „B” típusú ösztöndíjasok szociális rászorultságát az önkormányzat évente egyszer jogosult és köteles felülvizsgálni. Amennyiben az ösztöndíjas a szociális rászorultság vizsgálata során az önkormányzat által kért igazolásokat nem bocsátja rendelkezésre, vagy az önkormányzattal a vizsgálat során az együttműködést egyéb módon kifejezetten megtagadja, az önkormányzat az ösztöndíjas szociális rászorultságának megszüntét vélelmezi, azaz az ösztöndíjas elveszíti az ösztöndíjat. A települési önkormányzat ebben az esetben határozatban rendelkezik a támogatás visszavonásáról. A határozat csak a meghozatalát követő tanulmányi felvételtől ható hatállyal hozható meg.

A felsőoktatási intézménybe jelentkezők számára megítélt támogatást az önkormányzat visszavonhatja abban az esetben is, ha az ösztöndíjas elköltözik a települési önkormányzat területéről. Ebben az esetben határozatban rendelkezik a támogatás visszavonásáról. A határozat csak a meghozatalát követő tanulmányi felvételtől ható hatállyal hozható meg.

A pályázó a felvételi határozat (vagy besorolási döntés) másolatának megküldésével 2017. augusztus 31-ig köteles a Támogatáskezelőnek bejelenteni, hogy a 2017/2018. tanévben melyik felsőoktatási intézményben kezdi meg a tanulmányait. Továbbá a pályázó köteles nyilatkozni arról, hogy a 2017-es felvételi évet megelőzően nyert-e felvételt felsőoktatási intézménybe. Az a pályázó, aki értesítési kötelezettségének nem tesz eleget, az ösztöndíj folyósításából és az ösztöndíjrendszer következő évi fordulójából kizárható.

Amennyiben a „B” típusú pályázat keretében támogatásban részesülő ösztöndíjas a támogatás időtartama alatt sikeresen pályázik „A” típusú ösztöndíjra, „B” típusú ösztöndíját automatikusan elveszíti.

Az ösztöndíj-folyósítás feltétele, hogy a támogatott pályázó hallgatói jogviszonya a 2017/2018. tanév első félévében megfelelően a pályázati kiírásnak. Amennyiben az nem felel meg a pályázati kiírásnak, a támogatott az ösztöndíjra való jogosultságát elveszíti.

### Az ösztöndíj folyósítása

Az ösztöndíj időtartama 3 x 10 hónap, azaz hat egymást követő tanulmányi félév: a 2017/2018. tanév, a 2018/2019. tanév és a 2019/2020. tanév.

**Az ösztöndíj folyósításának legkorábbi kezdete: 2017. október.**

Az önkormányzati ösztöndíjrész kifizetése az őszi félévekben októbertől, a tavaszi félévekben márciustól, de legkésőbb a felsőoktatási intézményhez történő átutalást követő első ösztöndíj-kifizetésekor indul, majd a továbbiakban az ösztöndíj kifizetésének rendje szerint történik.

Az intézményi ösztöndíjrész folyósítása októberben, illetve márciusban kezdődik, azt a hallgatói juttatásokkal azonos rendben kell kifizetni. Az elnyert ösztöndíjat közvetlen adó- és tb-járuulékfizetési kötelezettség nem terheli.

# FORRT A LEVEGŐ

*A Hot Jazz Bandtól a 100 Folk Celsiusig*



**A ferihegyi Aeroparkba került az az An-2-es repülőgép, amely korábban az Üllői úti gyorséterem előtt állt. Ennek szimbolikus avatása volt az egyik olyan esemény, amelynek révén a repüléstörténeti kiállítás is kapcsolódott az idei Szeptemberi Kóstolóhoz. A kerületiek különböző buszokkal kedvezményesen utazhattak a kóstolóról a repülőtérré.**

## KERÉKGYÁRTÓ GYÖRGY

– Hogy vagytok? Melegetek van? – kérdezte a Szeptemberi Kóstoló főnapján, vagyis szombaton kora délután a Nagyszínpadon LL Junior. Volt rá oka, hiszen a nap nemcsak a színpadot perzselte, hanem az előtte lévő füves területet is. Igaz, ez a szép számban gyülekező nézősereget nemigen zavarta, a legkülönbözőbb korú Junior-rajongók hallgatták kintartóan a forróságban is energikus produkciót bemutató kedvencüket.

## REPÜLÉS HELYBEN

Miközben szombaton a három színpadon dübörögtek a programok, más látnivaló is bőven akadt. Az idei fesztivál középpontjában két témakör állt. Az egyik a vadétel volt, a rendezők ugyanis a hagyományoknak megfelelően egy újabb kategóriát hirdettek

meg a főzőversenyre, a versenyzők egy része tehát vadból főzött. A másik tematika a repülés volt. Ebben az évben az Aeropark is bekapcsolódott a kóstoló programsorozatába (lásd a 9. oldalon írásunkat), a fesztivál ideje alatt különböző buszok szállították az érdeklődőket a kiállítóhelyre a Belvárosból és a XVIII. kerületből egyaránt. A pestszentlőrinci és pestszentimrei kirándulók ráadásul jelentős kedvezményrel látogathatták a parkot ezen a napon, és ebben a kerületben, amelyik ezer szállal kapcsolódik a magyar polgári repüléshez, sokan éltek is a lehetőséggel. Mindeközben a Bókay-kertben is várták repüléstörténeti látványosságok a fesztiválózókat: egy éven belül két régi repülőgépet helyeztek el a kertben, amelyeket az ilyen rendezvények alkalmával belülről is megnézhetnek az érdeklődők.

## GYEREKTEREP

A szombati nap záróeseménye a Beatrice együttes koncertje volt. Telitalálattal volt a szervezők részéről, hiszen Nagy Feró és csapata nem csupán a Szeptemberi Kóstolón tűnt már fel, sőt nemcsak az azóta már bezárt Téglagyári Megálló koncertpódiumának viszsztatérő vendégeként ismert az itteni közönség számára. A csapat évtizedek óta kedvelt sztár a XVIII. kerületben, nem csoda hát, ha ezúttal is dugig megtelt a Nagyszínpad előtti terület. A Fesztivál-színpadon eközben a dallamos jazzt kedvelők a műfaj kiemelkedő képviselőjének, a Hot Jazz Bandnek a muzsikáját hallgathatták.

Minden évben sokan várják a vasárnapi zárónapot. Egyrészt azért, mert ilyenkor gyermekcsapatok mérik össze a tudásukat a főzőversenyen, másrészt azért, mert a programok is elsősorban a fiataloknak, a családoknak szólnak. A Városgazda Utánpótlás Akadémia, amely a fesztivál napjai alatt többször tartott bemutatót és toborzót, vasárnap délelőtt különösen nagy erővel vonult fel. Kitartó munkájuk eredményeképpen a megalakulás óta eltelt több mint egy évben gyorsan növekedett az igazolt tagok száma, és ezen a napon is sokan akarták kipróbálni a labdajátékokat vagy a küzdősportokat.

A családi programok között nagy sikere volt a 100 Folk Celsius koncertjének. Ők két éve is vendégei voltak a kóstolónak – viszszaárta őket a közönség. A hagyományörző bemutatók és egy kis partizene után végül a Pannonia Allstars Orchestra koncertjével zárult az eseménysorozat: ők több klasszikus rockszámot játszottak az ekkor már nem annyira ifjú közönségnek.

# A FESZTIVÁLON

*Az érdeklődőket különbusz vitte Ferihegyre*



## Avató és születésnap

**Az aprócska Máté az Aeropark bejáratától indulva nem tudta és nem is akarta elrejteni izgalmát, kitárt karral, a repülőgépek zaját utánozva landolt a repüléstörténeti kiállítás belső „leszállópályáján”. Édesapja emlékeztette őt: „Nagyapád is hetvenéves, mint a Malév. Akkor most együtt ünnepeljük meg őket!”**

A meghívottak, a felnőtt látogatók szemében nosztalgikus könnycseppek csillogtak, de az egykori malévosok nagy találkozását kísérő kacagásos múltidézés jellemzőbb volt. Akkor és ott az egy négyzetméterre jutó exkapitányok száma elérte az ötöt. Az ünnepség helyszínéhez közeledve *Somogyvári József* egykori II-18-as pilóta a malévos munkatársak legendás barátságáról mesélt, szerényen megjegyezve, hogy ő maga is a napokban töltötte be a hetvenet.

Tizenegyet ütött az óra. A Malév 70 rendezvény keretében *Ughy Attila* polgármester a Budapest Airport Zrt. és a kerületünkben bejegyzett Légiközelekedési Kulturális Központ (LKK) vezetőjével együtt kétszer is „avatott”. Elsőként azt az An-2-es kisgépet, amely korábban az Üllői úti gyorséterem előtt vált ismertté. Új malévos színnel és kedves feladattal bővítve, azaz játszótérként szolgálja a gyerekeket. Az avatóünnepség másik főszereplője az a repüléstörté-

neti kiállítás volt, amelyet az II-18-as fedélzetén rendeztek be. A folyamatosan telt házas bemutató a Tomory Lajos Múzeum szakértő munkáját dicséri. *Ughy Attila* a köszöntőmondataiban kiemelte:

– Mi, XVIII. kerületiek, érezzük a reptérhez legközelebb állóknak magunkat, így a relikviák megőrzésének, ápolásának és közkincsé tételének hálás feladatát is elvégeztük, reményeink szerint a gyermekek és a felnőttek nagy örömeire.

Ikarusz tanult a legendából, és a földön maradt... Az egykor a Malév szolgálatában is álló Ikarusz buszok hősiessen szállították a nagyszámú vendégsereget az V. kerületi Deák Ferenc tértől, illetve a mi Bókay-kertünkől az Aeroparkig, beiktatva a vecsési Market Central megállót.

És ha már Máté izgalmaival és a látogatók nosztalgiájával indítottuk a tudósítást, zárjuk is hasonlóan. Az Alacskai úti lakótelepen élő *Nagy Zsolt* és családja kiváló példának tűnik mindkét fogalomra. A 11 hónapos *Botond* azt sem tudta, hova nézzen, nagyobbacska testvére, *Dorka* mindenre kíváncsi volt. Anyukájuk, *Renáta* abban a gyorséteremben dolgozott, amely előtt az An-2-es állt, így hát izgalmas és egyben nosztalgikus volt a viszontlátás. Zsolt apuka egyszerűen fogalmazott:

– Innen ellátogatunk a Bókay-kertbe is, ahol belekóstolunk újabb izgalmasnak és részben nosztalgikusnak ígérkező programokba.

→ Gönczöl András

## A főzőverseny győztesei

### BOGRÁCSOS ÉTELEK

1. Üstmesterek: házas kakaspörkölt
2. Jobbik XVIII. kerületi szervezete: rókaombás nyúlparrikás tojásos nokedlivel
3. 25 éves a Piros Iskola Alapítvány: vadas marha

### VADÉTELEK

1. Temesvári Trans Driver: vaddisznó áfonyával
2. Feri bácsi: szarvasgulyás
3. Vidám barátok: fűszeres vadragu kapros túrógombóccal

### GRILLÉTELEK

1. Utasellátók: báránygyros házi pitával és szósszal
2. Kis mókások I: grillmix
3. Steakfaragók: T-bone steak polentával

### KÜLÖNDJÉ

1. Zumba: szarvaspörkölt zumbásan
2. Jóbarátok: pulykazúzapörkölt

## Ünnepelt a Karinthy

Huszonhat diák szerzett ebben az évben nemzetközi érettségi (International Baccalaureate) diplomát a Karinthy Friegyes Gimnáziumban.



A bizonyítványokat – hagyományosan a családtagok és az iskola diákjai előtt – a gimnázium aulájában tartott kis ünnepségen vehették át szeptember 6-án a fiatalok Kucsák László országgyűlési képviselőtől.

Hutai László, a gimnázium igazgatója rövid köszöntőjében elmondta, hogy az érettségizők az elmúlt évekhez hasonlóan a nemzetközi átlagnál jobb eredményeket értek el. A bizonyítványosztás után a végzett diákok tiszteletére rendezett állófogadáson Galgóczy Zoltán alpolgármester mondott pohárköszöntőt.

A nemzetközi érettségire felkészítő két éves programot 1992-ben indították el az intézményben. Az első évfolyam 1994-ben szerzett diplomát, és a magyar tanulók azóta is világszinten teljesítenek. Az IB-diplomákat a világ számos felsőoktatási intézményében elfogadják.

Az idén végzetek közül többen Nagy-Britanniában, Hollandiában és az Egyesült Államokban tanulnak tovább, de olyan végzős is van, aki a diplomaosztó idején már Abu-Dzabiban kezdte meg felsőfokú tanulmányait.

– Edinburgban fogok informatikát és matematikát tanulni. Az érettségi is éppen a matematika miatt volt nehéz – mondta Mogyoródi Bence, a most végzett diákok egyike. – Azért szerettem ezt a programot, mert a gyakorlati tudásra ment rá, még történelemből is. A tanáraink ugyanis nem azt akarták, hogy tudjuk, mi mikor történt, hanem az ok-okozati összefüggésekre kérdezték rá. Úgy érzem, hogy az IB azoknak is hasznos, akik nem külföldön folytatják tovább a tanulmányaikat.

→ P. A.

## Újjászülető villa

Különös időutazáson vehettek részt azok, akik szeptember 17-én délután a Bókay-kert tőszomszédságában lévő Herrich-Kiss-villa teraszán gyülekeztek a Kulturális Örökség Napjaihoz kapcsolódó rendezvény keretében.

A „Legyünk hűek az örökséghez!” elnevezésű város-történelmi séta legutóbbi állomásán az újjáépülő villaépület bejárása során a ház hangulata mellett helytörténelmi jelentőségű 100 éves fotók és leszármazottak idézték fel a múltat.

A jövőt a már megkezdett felújítási munkálatok, illetve a látványtervek mutatták meg. A szándék egyértelmű: a Herrich-Kiss-villát meg kell menteni a XVIII. kerületiek számára. A javaslatot még 2011-ben dolgozta ki Heilauf Zsuzsanna és Kardos Gábor, amelyet a városvezetés támogatásáról biztosított.

Az eseményen részt vett Kucsák László országgyűlési képviselő és Galgóczy Zoltán alpolgármester is. Mindketten kifejezték reményüket, hogy belátható időn belül régi fényében sikerül helyreállítani az épületet, amely a Tomory Lajos Múzeum gyűjteményének, állandó és időszakos kiállításoknak ad majd otthont.

Az épületbejárásról Kardos Gábor, a XVIII. kerületi Települési Értéktár Bizottság elnöke, valamint Heilauf Zsuzsanna, a Tomory Lajos Múzeum vezetője és munkatársai értékvezetéseivel betekinthettünk a villa egykori tulajdonosainak életébe. Az egykori borospince kapcsán idézték Bókay Árpád naplóbejegyzését, amelyből kiderült, hogy annak idején kitudó lőrinci borokkal voltak tele a 7–10 hektoliteres hordók. A jó termésnek köszönhetően 200–300 hektoliter bort és 100–200 üveg pezsgőt is tároltak itt.

Az idén megújuló belső terekben a további fejlesztési tervekről is hallhattak a látogatók.

→ Puskás

## Művészi homlokzat iskoláknak

Színes homlokzatfestés teszi vidámbbá és egyedivé a Kassa utcai és a Kastélydombi általános iskolát. A két intézmény külső felújításának utolsó állomása volt a Színes Város Csoport által készített kreatív, úgynevezett street art stílusú díszítés.



– Amikor mintegy negyven évvel ezelőtt diákként először bejöttem a Kassa utcai iskolába, nagyon féltem. Csúnya kinézetű iskola volt, s amikor bementem a barátságos, hatalmas ajtón, úgy éreztem, hogy felfalt az épület, ahonnan alig vártam, hogy délután kiszabadulhassak. A mostani barátságos külső láttán remélem, hogy az elsősöktől a nyolcadikosokig mindenki jó hangulatban, szívesebben jön az iskolába – emlékezett vissza Ughy Attila polgármester a homlokzatfestés szeptember 12-i átadásakor.

A vidám zöld és az azzal összeillő színárnyalatok az alkotók szándéka szerint a kézilabda határozóúti cikkeket mintázzák a Kassa utcai iskolán. A Kastélydombi iskola a nevéhez méltóan kellemes hangulatot árasztó, dombvidéket ábrázoló díszítést kapott.

Ughy Attila úgy fogalmazott, hogy a Színes

Város Csoport a munkáiban a street art stílust és művészi vonulatának határán mozogva hozza létre azokat az értékes díszítőmunkákat, amelyekkel eléri, hogy várososzerű, így a XVIII. kerületben is, mosolygósabban tekintsünk a hétköznapi, más-más talán egyhangú, szürke épületekre.

Flór Péter, a Színes Város főtthekára elmondta, hogy egy-egy ilyen alkotás összetett csapatmunka eredménye.

– Ebbe a csapatba a tervezőtől az iskolán és az önkormányzaton át az alkotókig mindenki beletartozik. Közösségi összefogás nélkül nem jöhetne létre egyetlen hasonló projekt sem. A XVIII. kerületben pedig azért szeretünk dolgozni, mert bizonyíthatjuk, hogy nem csak a belvárosban érvényesülnek ezek a magas színvonalú díszítőmunkák.

→ P. A.

## Hat kiskert a Kerekerdőben

Ünnepség keretében vették birtokba a gyerekek a Kerekerdő óvodában önkormányzati pályázati támogatással készült magas ágyásos veteményeskertet szeptember 19-én.



A pályázatot a Magyarország legszebb konyhakertje és a Kertek éve program keretében hirdette meg a kerületi önkormányzat a helyi óvodáknak és iskoláknak többek között magas ágyások, pergola, meteorológiai állomás kialakítására. A kiírás úgy szólt, hogy az intézményeknek éves programot kell készíteniük, amely tartalmazza a kert fenntartását, valamint ültetési tervet és részletes oktatási anyagot is. A pályázóknak arra is ki kellett térniük, hogy miképpen gondoskodnak a növényekről a nyári szünet alatt, és természetesen az is feltétel volt, hogy környezetvédelemmel kapcsolatos programokat is szervezzenek.

A pályázaton sikeresen szerepelt a pestszentimrei Zöld Liget és a pestszentlőrinci Kerekerdő óvoda is. Ez utóbbi udvarán hat óvodai csoportnak hat igazán mutatós magas ágyás

és szintén hat piknikasztalt helyezett el a kivitelező. Minden csoport egy-egy ágyást gondoz majd. És hogy még kellemesebb legyen a gyerekeknek a kertben tartózkodni és figyelni a növények növekedését, az óvoda Háromszögletű Kerekerdő Alapítványának támogatásával időjárás-megfigyelő állomás, gyümölcsmosó és vizes élőhely is készült a veteményeskert közelében.

Az átadóünnepségen Kékesi Szilvia, a Kerekerdő óvoda vezetője üdvözölte a jelenlevőket, külön megemlítve Mann György szülő nevét, aki megírta a pályázatot. Ezt követően Kucsák László országgyűlési képviselő és Dömötör István alpolgármester mondott köszöntőt, majd a gyerekek birtokba vették a saját ágyásukat, és óvónői felügyelettel munkálkodni kezdtek a kertben.

→ Fülep E.

## Két világot kapott

Buczkó Imre festőművésznak 80. születésnapja alkalmából nyílt kiállítása Visszapillantás címmel szeptember 8-án a Kondor Béla Közösségi Házban.



Sokan ismerik a kerületben Buczkó Imrét. Sokan kedvelik őt a szerénységéért, barátságos modoráért. Ezt tükrözte a születésnapjára tartott kiállítás megnyitóján barátai, ismerősei, pályatársai közül mindenki ott volt, aki csak tehetett, hogy részese legyen a meghitt pillanatoknak.

Császár Bíró Lilla, a Kondor Béla Közösségi Ház igazgatója üdvözlőszavait követően Galgóczy Zoltán alpolgármester köszöntötte a művészt. A kiállítást Bereczky Loránd művészettörténész, a Magyar Nemzeti Galéria címzetes főigazgatója nyitotta meg, majd Varga Ferenc, a közösségi ház igazgatóhelyettese mondott pohárköszöntőt.

Buczkó Imre, amikor pályaválasztásra került a sor, nehezen tudott dönteni arról, hogy a műszaki egyetemen vagy a képzőművészeti főiskolán folytassa-e a tanulmányait. Édesapja tanácsára végül a műszaki pályát választotta, aki útravalóul azt mondta: „Ha igazán tehetséges vagy a művészi pályán, akkor úgysem fogsz elkalodni.”

A műszaki egyetem elvégzése után először tervezőmérnökként majd a 90-es években üzemeltetési főmérnökként dolgozott a Ferihegyi repülőtéren. Buczkó Imre a sors ajándékának tekinti, hogy a munkahelyén megismerkedett Elekfy Jenő festőművész-grafikus fiával, aki bemutatatta őt az édesapjának. Barátságot kötött a mesterrel, és rendszeresen eljárt a műtermébe, ahol megismerkedett a nagybányai szellemiséggel. Mestere halála óta ápolja annak szellemi hagyatékát.

Attól fogva, hogy nyugdíjba ment, csak a festéssel foglalkozik. De ismerjük Buczkó Imrét mint művészeti szakírót is.

Az október 6-ig megtekinthető kiállítás megnyitóján Achim Kovács Anikó hegedűs, Orgován-Tóth Fruzsina zongora- és Császár Bíró Lilla előadóművész működött közre.

→ Fülep Erzsébet

## Segítség a bajban

A XVIII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Barátok a bajban... Lengyel menekültek Magyarországon 1939–1944 címmel szervezett vándorkiállítást.

A második világháborús lengyel menekültek magyarországi fogadtatása a lengyel–magyar barátság egyik legszebb bizonyítéka. Erről az 1939–1944-ig tartó időszakról nyílt dokumentumfotó-kiállítás szeptember 6-án a Városháza Galériában.

Miután Balogh Katarzyna Miroslawa, a XVIII. kerületi Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat elnöke üdvözölte a vendégeket, Virág József, a Lengyel Kutatóintézet és Múzeum igazgatóhelyettese rövid történelmi áttekintéssel fűszerezve nyitotta meg a szeptember 16-ig megtekinthető tárlatot. 1939. szeptember elsején a német hadsereg a német–lengyel határ teljes hosszában támadásba lendült, szeptember 17-én pedig a Molotov–Ribbentrop-paktum alapján a szovjet hadsereg átlépte a lengyel–szovjet határvonalat, s megkezdte Kelet-Lengyelország birtokbavételét. A háborús eseményeket látva a Teleki-kormány felkészült a lengyelek fogadására. A hazánkba érkező 100–140 ezer lengyel többsége 1940 tavaszáig távozott, de a háború végéig mintegy 30 ezer katona, illetve civil maradt Magyarországon. A kiállítás megnyitóján részt vevő, kerületünkben élő Hegyiné Etter Hajnalka elmondta, hogy a nagypapja, dr. Etter Jenő a második világháború éveiben Esztergom polgármestereként a menekült tisztek és családjuk rendelkezésére bocsátotta a városi tisztii üdülőt. – Onnan volt az empátiája a lengyel nép iránt, hogy amikor az első világháború katonaként megsebesült, egy lengyel család ápolta – mesélte az unoka. – És amikor tenni tudott a lengyelekért, akkor tett is értük.

→ Fülep E.

➤ A Batthyány utcai katolikus templom felszentelésének 90. évfordulóját ünnepelték szeptember 10-én, szombaton. Az ünnepi szentmisét Tampu-Ababei József, az augusztusban kinevezett plébános celebrálta. Ott volt Gábel Henrik atya, aki korábban volt a templom plébánosa, és részt vett a szertartáson Szarvas Attila, a kerületi egyházi ügyekért felelős alpolgármester is.

Szép az, amikor valaki a sokadik születésnapjára készül, és oly gondoskodással veszik körül őt a szerettei, hogy az jelzi: hálás nekik az elmúlt évtizedekért, és most a maguk módján köszönik meg, hogy velük van...

Valami ilyesmit érezhetett a látogató bő egy órával az ünnepi szentmise előtt. Ilyesmit, mert annyian sürgölődtek a templomban meg annak kapujánál és a kertben is, hogy vitathatatlanul az ünnepeltnek adták ezeket az órákat, ezt a délutánt.

#### FIGYELMES VENDÉGVÁRÁS

Az „öreg hölgy” meg is hálalta ezt, mert olyan elegáns volt a délutáni napfényben, hogy nem lehetett nem észrevenni: ő is készül az ünneplők fogadására. S akár hiszik, akár nem: úgy tűnt, hogy az utcai bejáratnál forintokat remélő szegény embereket is tisztá volt az ing...

A templombejáratnál többen is sürgölődtek: szál virágokat és csokrokat tettek oda, hogy szép otthonba lépjen az érkező. A férfinép is megtette a magáét, mert frissen szétterített hóféhér murván lépdelt a vendég. Együtt a rendezett, árnyas kerttel valóban kellemes környezetet fogadta a híveket, akik jöttek is.

# KOROSAN, MÉGIS ELEGÁNSAN

Kilencvenéves a Mária Szeplőtelen Szíve-plébániatemplom



Az ünnepi szentmise minden jelenlévőnek emlékezetes marad

#### „TÖRZSVENDÉG”, ÚJ ATYA

Szarvas Attila alpolgármester szinte törzsvendégként jár vissza ide, több okból is.

– Amikor jó húsz évvel ezelőtt Pestszentlőrincre költöztem, ennek az egyházközségnek lettem a tagja. Amikor egyházi ünnepet tartunk, mint a Szent Lőrinc iskola igazga-

tóhelyettese, mindig ide jövök a diákokkal. Az sem mellékes, hogy a gyermekeim közül hetet ebben a templomban kereszteltek meg. Igen, elmondható, hogy „törzsvendég” vagyok itt...

Az új plébánosról, Tampu-Ababei József atyáról egyelőre nem mondható el ez, mert még csak másfél hónapja szolgál ebben a templomban.

– A hívek és az új feladatok megismerésének a hetei ezek. Van dolgom bőven, de készséggel teszem, mert úgy látom, szeretettel teli közösségbe érkeztem – mondta az atya, aki nem sokkal később már a szentmise örök csodájával köszöntötte az oltárnál az erre a napra megíjodott 90 esztendő ünnepelt és a padosorokat megtöltő híveket.

#### TITOK NÉLKÜL

A szentmise után a hívek a templomkerti tablókiállítás gondosan összeválogatott anyagával ismerkedhettek meg, amelyet végignévezve kiderült: egyetlen titka sem maradt az ünnepeltnek.

Persze lehet, hogy nem is volt...

#### 1926. Szeptember 5.

Pusztaszentlőrinc, később Pestszentlőrinc 1910-ben vált külön Kispesttől önálló községgé. Egyházi szempontból ekkor még a váci egyházmegyén belül a kispesti plébániához tartozott. Néhány év múlva az egyházkerületi különválás is megtörtént: 1918-tól önálló lelkesítés, majd 1920-tól önálló plébánia jött létre Pestszentlőrincen. Lelkészszé, majd plébánossá dr. Wimmerth Bélát nevezték ki, aki a környéken már 1910-től ellátta a lelkesítési feladatokat. Az istentiszteleteket 1905-től a Wlassics Gyula utcai iskolában tartották. 1911-ben szentelték fel a Batthyány utcában az első, kisebb templomot, amely egybeépült a paplakkal. Az épület ma plébániahivatalként szolgál. 1916-ban a templom hangjait elvitték, és ágyúöntéshez beolvastották őket. Wimmerth Béla plébános – majd esperes-plébános – fáradságát elhárító munkát végzett. A vezetése alatt épült meg a katolikus kultúrház, majd 1923. szeptember 16-án letették az új plébániatemplom alapkövét. Az új templomot Szűz Mária Szeplőtelen Szíve tiszteletére 1926. szeptember 5-én szentelték föl. A templom Kapuvári Gusztáv és Farkasvölgyi István tervei alapján épült.

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu

## ÁLDÁSOS FORINTOK ÉRKEZTEK

Megszépülve és gazdagon kezdhetette meg a tanévet az Sztelhlo iskola

Gyönyörű napsütéses időben nyitották meg szeptember 1-jén a Sztelhlo Gábor Evangélikus Óvoda, Általános Iskola és Gimnázium új tanévét a középiskola udvarán. Vicziánné Salla Ildikóval, az intézmény igazgatójával beszélgettünk.



– Nincsen olyan iskola, amelyikben ne lenne „újság” egy új tanév kezdetén. Gondolom, így vannak ezzel önök is.

– Mint minden tanintézményben, nálunk is kiemelkedő esemény ez. Azért is, mert ilyenkor együtt ünnepelnek a kisebb és a nagyobb diákok, az orvosok, s velük együtt a pedagógusok, a munkatársak és a szülők. Még akkor is, ha nem könnyű elszakadni a nyár adta élményektől és visszatérni az iskolapadba. Nálunk 825 gyereknek kezdődött el a tanítás, illetve az óvodai foglalkozás.

– Gondolom, a tanároknak nem volt olyan hosszú a pihenő.

– Mi, felnőttek, szokás szerint már a nyáron is készültünk a tanévre. Az intézmény épületeiben több átépítés, felújítás is folyt a nyári hónapokban.

– Hallhatnánk bővebben ezekről?

– Az általános iskolában, a Zerge lak régi szárnyában két új tantermet alakítottak ki a szakemberek, s átépítették a mosdókat és a közlekedőket is. Ezekben az új termekben kezdtek meg a tanulmányaikat az angol tagozatosok és a matematika-sakkpalota tagozatba járó elsőseink.

– A középiskola épülete is megújult, megszépült?

– A Kossuth téri gimnáziumban is nagy munkálatok folytak. Felújították öt vizesblokkot, egy tantermet, a tornateremhez tartozó öltözőket, a büfét és több folyosórészt is.

– Azt csiripelték a verebek, hogy egy jó szándékú támogatónak köszönhetően nagyot léphettek előre a még modernább oktatás felé.

– Az intézmény nagy összegű adományt köszönhet Nánási Sándornak. A kerületben élő üzletember, befektető önzetlen közreműködésével és támogatásával valósul meg az iskola informatikai eszközeinek fejlesztése. Az adományozó, igazi lokálpatriótaként, elkötelezett a kerület közösségi életének támogatása iránt. A Sztelhlo is ennek a gyümölcsét élvezheti már az idei tanévben is. A támogatás felajánlója és a kivitelező a Szinva Net Informatikai Zrt. A cég tulajdonosa, egyben vezérigazgatója, a szintén kerületi Bánszki Attila jóvoltából az intézmény 10 millió forintos informatikai fejlesztésben részesült, mindhárom intézményegységünk eszközparkja interaktív táblákkal, számítógépekkel, laptopokkal, projektorokkal és e-book-olvasókkal bővült.

#### REFORMÁCIÓ 500

Fontos esemény-sorozat is elkezdődik ebben a tanévben: a reformáció 500. évfordulója alkalmából országos rendezvényekre, megemlékezésekre, versenyekre készülnek a diákok.

## REFORMÁTUS OKTÓBER

Bőséges programok jegyében telik az október a Pestszentimrei Református Egyházközségben. A Soli Deo Gloria Alapítvány jubileumi rendezvénysorozata sokaknak ad majd élményt, jobbnál jobb programokat kínálva.

A hónap első napján Pestszentimrei reformátusok: az eddigi 100 év... címmel nyílik helytörténeti kiállítás a Pestszentimrei Községi Házban. A hónap közepétől pedig egymást érik a rendezvények. Íme:

#### Október 16. 16 óra.

Református templom. Irodalmi teadélután, majd szeretetvendégség és a jubileumi irodalmi alkotópályázat eredményhirdetése.

#### Október 27. 19 óra.

Református templom. Református koncert vonósnegyesre – a MÁV Szimfonikusok kamarazenekara.

#### Október 28. 15 óra.

Iskola. A jubileumi rajzpályázat eredményhirdetése, a díjak átadása, kiállítás a legjobb művekből. Gyermeknek kézműves foglalkozás.

#### Október 28. 19 óra.

PIK: Anima Soni-koncert.

#### Október 29. 19 óra.

PIK: komolyzenei koncert Bach és Könczei Árpád műveiből.

#### Október 30. 10 óra.

Református templom: hálaadó istentisztelet.

#### Október 30. 16 óra.

PIK: a Tutta Forza zenekar hangversenye.

## SZOLGÁLTATÁS

**Ingatlan felújítás!** Ingatlanok, Társasházak, Családi házak teljeskörű felújítása, festés, burkolás, kőműves munkák, gipszkartonozás, hőszigetelés, utólagos vízszigetelés, injekálás, egyéb szakipari munkák elvégzése REALIS ARON, garanciával. Ingyenes kiszállás, díjtalan árajánlat! Részletfizesés megoldható! Tel: 061-781-4021, Mobil: 0620-259-6319

**SZÖNYEGTISZTÍTÁS, KÁRPÍTÁSTISZTÍTÁS** a leggyorsabban! Melegvízes mélymosás, vegytisztítás, szegés, javítás garanciával! NON-STOP HÍVHATÓ! Kárpittisztítás 2 napon belül! Telefon: 280-75-74, Mobil: 06-30-94-94-360, www.szonyegexpressz.hu

**Kert- telekredezés! Metszés,** Permetezés, Favágás, Gyepesítés, Térkövezés, Terepredezés, Kerítés építése, javítása, Támfalépítés, Betonozások. Egyéb kertészeti és kőműves munkák vállalása. Ingyenes árajánlat! Reális ár garanciával! Részletfizesés megoldható! www.telekredezés.hu Tel.: 061-781-4021, Mobil: 0620-259-6319

**Megoldás** Délpesti Gyors szervíz. Lakásán: Mosógép, bojler, tűzhely, hűtő, Üzletünkben:mikró, takarítógép, porszívó, más kisgépek szervizelése! Alkatrészcsere nélkül ingyenes kiszállás, 1 év garancia! XX. Mártírok 218. Ny:H-P: 8-17, 285-34-88, 06-30-9-50-17-17 www.megoldasszerviz.hu

**Számítógépek javítása helyszínen,** hétvégén is. Vírusirtás, tanácsadás, telepítések, alkatrészcsere garanciával. Ingyenes kiszállás. Aradi Zoltán Tel.: 06-70-519-2470, Email: szerviz@szerviz.info

**VARRÓGÉP JAVÍTÁS OTTHONBAN. Tel :283-7282**

**Kaiser Viktor gázkészülék javító** Cirkók, kazánok, vízmelegítők, konvektorok és tűzhelyek tisztítása, javítása, karbantartása, ellenőrzése. Víz, gáz és fűtőszelvények tervezéstől a kivitelezésig. Telefon:06-309-400-495, 06-306-755-647

**ABLAK, AJTÓ, REDŐNY, MŰANYAG NYÍLÁSZÁRÓK,** redőnyök, szűnyoghálók beépítése, cseréje 35% kedvezménnyel! Helyreállítás, ingyenes munkafelméréssel, garanciával. Tel.: 0630-849-4294

**Dugulás elhárítás, falbontás nélkül víz, gáz, központi fűtőszelvények. Ázások csőtörések megszüntetése. Mosdók, Wc tartályok és szifonok cseréje. Tel.: 06-20-491-50-89**

**LAKATOS MESTER GYORSSZOLGÁLAT!** Zárnyitás, zárszerelés azonnal. Rácsok, ka-puk, kerítések, galériák készítése, egyéb la-katosmunkák. Tel: 06-30-299-12-11

**Képzőpénzt vásárolók színházak részére is bútorokat, festményeket, disztárgyakat, gyűjteményeket, órákat, kiegészítőket, bizsukat, réz-bronz tárgyakat, könyveket, hangszereket, csillárokat, szőnyegeket, ruhaneműt, teljes hagyatékok. Hétvégén is hívható: 06-70-651-10-28**

**HŐSZIGETELÉS! KÜLSŐ HŐSZIGETELÉS (DRYVIT) MOST 20% KEDVEZMÉNNEL!** Reális áron teljeskörű ügyintéssel és garanciával állványozással. Ingyenes munkafelméréssel, a kerületben számos referencia munkával. Tel.: 0620-336-0764

**GÁZKÉSZÜLÉK KARBANTARTÁS-TISZTÍTÁS, KONVEKTOR, HÉRA, CIRKÓ TŰZHELY JAVÍTÁSA, BEKÖTÉSE, CSERÉJE, VÍZÓRA-CSERE A LEGKEDVEZŐBB ÁRON!** VÍZVEZETÉK-SZERELÉS WC-ÉK, TARTÁLYOK, CSAPOK, SZIFONOK JAVÍTÁSA CSERÉJE. DUGULÁSELHÁRÍTÁS GÉPPEL FALBONTÁS NÉLKÜLI INGYENES KISZÁLLÁS! TEL.: 401-08-09 PINTER ZOLTÁN, VÍZ-GÁZ SZERELŐ.

**ABLAKJAVÍTÁS! WWW.AJTOABLAKDOKTOR.HU 22 éve vállalom kedvező árakon ablakok, ajtók javítását, illesztését, záruk cseréjét, festését, hőszigetelő üvegezését, szigetelését garanciával. Felmérés díjtalan! HORVÁTH ÁKOS Tel.: 06-70-550-0269**

**Telken belüli szennyvízcsatorna kiépítés,** Teljes körű ügyintéssel, garanciával, realis áron! Bádogos - tetőfedő munkák, javítások, pala - cseréj javítás. Vízvezetékcsere / javítás, fürdőszoba felújítások, WC - tartály csere, csőcsere, ereszcatorna csere. T.: 0670/511-1800, Referencia: http://joszaki.hu/koczoh-zoltan-vizszerelo-badogos#ertekeles e-mail: koczoh.lajos@hotmail.com

**ASZTALOS JAVÍTÁST – GYÁRTÁST VÁLLALOK, INGYENES HELYSZÍNI FELMÉRÉssel, HÉTVEGÉN IS. REGDON CSABA, 1201 BP. ALSÓHATÁR U. 12., 06-20-9-579-533, 06-1-284-92-13**

## ÁLLÁS/MUNKA

**Egészségügyi, végzettséggel házi beteg ápolást,** valamint gyermekfelügyeletet is vállalok. Bp. XVIII-XIX. kerület területén elsődlegesen. Elérhetőség: 06-20-313-2913.

**XVIII. kerületi varrodába varrónőket felvesszünk.** Fűrdőruha varrására. Jelentkezni telefonon: 0630/8411077

**A Pestszentlőrinci Csemete Óvoda november 1-i belépéssel, 6 óras kertész-karbantartó munkátárs jelentkezését várja.** Bérézés a Kjt. szerint. Jelentkezni fényképes önéletrajzzal az alábbi e-mail címen: ovodavezeto@csemeteovoda18.hu

**MIXERAUTÓ gépkocsivezetőket keresünk.** Feltétel: C.kat. jogosítvány GKI, PÁV, Nehézgépkézeli igazolvány. Amit nyújtunk: Havi fix alaphéjtutalék, fizetés időben, pontos elszámolás, budapesti munkavégzés Azonnali kezdés. 20/972-8424, 30/518-9711 jelentkezés. dtgbeton@gmail.com

## OKTATÁS

**MATEMATIKÁBÓL, FIZIKÁBÓL KORREPETÁLÁST, PÓTVIZSGÁRA, PÓTÉRETTSÉGIRE FELKÉSZÍTÉST VÁLLALOK. ÁLTALÁNOS- ÉS KÖZÉPISKOLÁS TANULÓK SZÁMÁRA IS. MEGBESZÉLÉS SZERINT HÉTVEGÉN IS! ÉRDEKLŐNI LEHET: +36-1/294-5985-05 TELEFONSZÁMON.**

## ADOK / VESZEK

**Eladó: Jó állapotban** lévő kapálógép új Honda motorral, 60 literes boros hordó, búvárszivattyú. Tsz.: 06 20 230 8704

**Budapest Főváros XVIII. Kerület Gazdasági Ellátó Szolgálat** az általa működtetett intézményekbe **takarító** munkakörbe keres munkatársakat.

Közalkalmazotti jogviszonyban, teljes vagy rész munkaidős foglalkoztatásra.

**Jelentkezés módja:** elektronikus vagy postai úton

E-mail: allas@gesz.bp18.hu

Postacím: Bp. Főv. XVIII. Ker. GESZ 1181 Budapest, Városház u. 16.

**Benyújtandó dokumentumok:**

Önéletrajz és nyilatkozat arról, hogy hozzájárul a pályázati anyagában foglalt személyes adatainak a pályázati eljárással összefüggésben szükséges kezeléséhez.

**NYÉVE MEGHÍVÓ**

**A NYUGDÍJAS ÉRDEKVÉDELMI EGYESÜLET MŰSOROS RENDEZVÉNYÉRE**

A Bp. XVIII. Kerületi Önkormányzat és a Nyugdíjas Érdekvédelmi Egyesület szeretettel meghívja Önt és kedves családját a **Szentlőrinci Sportcsarnokba (Thököly u. 5.) 2016. október 9-én 14.00 órakor kezdődő "Idősek világnapja"** keretében megrendezésre kerülő műsoros délutánra. Az ünnepi műsorban bevezetőt mond: **Freyberger László NYÉVE elnök** Köszöntőt mond: **Ugry Attila polgármester**

**A MŰSORBAN FELLÉPNEK:**

Szókai Júlia operett Lovai László néma, táncdal Berentei Péter táncdal S. Nagy Zsuzsi magyar néma Csáki Tibor néma, táncdal Konferál: Forgács Gábor

**Ez a szórólap nem belépő! A támogatói jegyek ára: 600 Ft**  
A rendezvény fővédnöke: **UGRY ATTILA** Polgármester úr

**Figyelem**

*Kedves énekelni szerető Nagymamák és Nagypapák!*

*A NYÉVE Dalkör szeretettel várja azokat a nyugdíjasokat, akik szeretnek énekelni. Heti egy alkalommal maximum 1,5 óras kikapcsolódás, kellemes társaságban.*

*A Dalkör minden szerdán 10 órától várja az érdeklődőket! Mindenkit szeretettel várunk!*

*Érdeklődés: H - Cs 10 - 16 óráig Szerdán csak be kell jönni A Piros Iskolával szemben*

*Érdeklődni: Vörösi út 391 T: 293-91-11*

## A Liszt Ferenc Nemzetközi Repülőtéren működő Celebi Ground Handling Hungary Kft. az alábbi pozíciókra keres munkatársakat:



- Utaskiszolgálási Ügyintéző- check in agent
- Hostess – exkluzív váró
- Repülőjegy értékesítő
- Export/Import Ügyintéző
- Földi kiszolgálási adatkoordinátor

A pozíciók betöltéséhez szükséges feltételek:

- Minimum angol középfokú nyelvtudás
- Minimum középfokú végzettség
- Ügyfélközpontú szemlélet

### Poggyász és árumozgató

A pozíció betöltéséhez szükséges feltételek:

- B kategóriás jogosítvány
- NKH által kiadott hatósági jogosítvány
- Targoncás/ Nehézgépkézeli OKJ
- Raktári tapasztalat előny

### Műszaki Eszközkezelő

A pozíció betöltéséhez szükséges feltételek:

- B+C+D vagy E kategóriás jogosítvány
- NKH által kiadott hatósági jogosítvány
- Targoncás + Emelőgépkézeli OKJ

Pályázatát várjuk: [recruitment@celebiaviation.hu](mailto:recruitment@celebiaviation.hu)

e-mail címre a pozíció megjelölésével

## A VÁROSGAZDA XVIII. KERÜLET NONPROFIT ZRT. A KÖVETKEZŐ POZÍCIÓKBA KERES MUNKATÁRSAKAT:



**USZODAMESTER:** Társaságunk uszodamester pozícióba keres munkavállalót. Feladatok: a medencében és a medencetérben tartózkodók életének, testi épségének védelme, a házirend betartatása. Az úszómedence és környezete tisztántartása, valamint az előírt vízminőség biztosítása. A bérleti sávtükör alapján az igénybevevők ellenőrzése. Elvárások: uszodamesteri végzettség megléte nem feltétel (betanítás biztosított), orvosi alkalmasság, valamint pontos, felelősségteljes munkavégzés. Előny: hatályos uszodamesteri végzettség, hasonló munkakörben szerzett tapasztalat.

**KÖMŰVES / KÖMŰVES SEGÉDMUNKÁS:** Kőműves és kőműves segéd munkatársakat keresünk. Feladatok: járda- és útépítés, valamint csapadékelvezetés. Elvárások: pontos, megbízható munkavégzés, kőműves pozícióba szakmunkás bizonyítvány. Előny, de nem feltétel: mélyépítésben szerzett tapasztalat, B kategóriás jogosítvány.

**VILLANYSZERELŐ:** Villanyszerelő végzettséggel rendelkező munkatársat keresünk. Elvárások: végzettséget igazoló bizonyítvány, legalább 5 éves szakmai tapasztalat, megbízhatóság, precíz munkavégzés, rugalmasság alapfeltétel. Érintésvédelmi szabványossági felülvizsgáló végzettség előnyt jelent.

**MELEGBURKOLÓ:** Melegburkoló munkatársat keresünk. Feladatok: parketta, szőnyegpadló, műanyagpadló lerakása, a burkolati felület előkészítése, letisztítása, szintezése, a burkolóanyag méretre vágása, a megfelelő eljárással a burkolóanyag felületre történő rögzítése, a lerakott burkolat szükség szerinti felületkezelése (csiszolás, bevonás, fényezés, stb.), a sérült, vagy hibás burkolatok javítása, elbontása, cseréje, anyagszükségletek felmérése, összeállítás, a munkakörhöz tartozó adminisztratív feladatok elvégzése. Elvárások: szakirányú, burkolói végzettség, hasonló munkakörben szerzett tapasztalat, pontos, megbízható munkavégzés. Előny, de nem feltétel: B kategóriás vezetői engedély.

**VÍZVEZETÉK SZERELŐ:** Szakirányú végzettséggel vagy tapasztalattal rendelkező munkatársat keresünk. Elvárások: 2-3 év releváns tapasztalat, pontos, igényes, megbízható munkavégzés. B kategóriás vezetői engedély előny, de nem feltétel.

**HIDEGBURKOLÓ:** Hidegburkoló munkatársat keresünk. Feladatok: - épületek aljzatára, külső homlokzatára, belső falfelületeire, medencék belső falára, stb. különböző, hideg tapintású burkoló lapok felhelyezése, - a burkolandó felület előkészítése, letisztítása, szintezése, a burkolóanyag méretre vágása, - a sérült, vagy hibás burkolatok javítása, elbontása, cseréjének megvalósítása, - napi hibaelhárítások végzése, felújítási, illetve csereigények jelzése. Elvárások: szakirányú, burkolói végzettség, hasonló munkakörben szerzett tapasztalat, pontos, megbízható munkavégzés.

**TAKARÍTÓ:** Társaságunk 8 óras takarító munkakörbe keres munkatársakat. Feladatok: - irodák, sportlétesítmények tisztántartása; - rendezvényeken a helyszín tisztaságának biztosítása. Elvárások: alapfokú végzettség, együttműködési készség, terhelhetőség, precizitás. Előny: szakirányú végzettség.

**GONDNOK/KARBANTARTÓ:** Társaságunk gondnok, illetve karbantartó pozícióba keres új munkatársakat sportlétesítménybe és oktatási intézményekbe. Feladatok: - az épület állapotának figyelemmel kísérése, az időszakos karbantartási munkákban való aktív részvétel, - szükség szerint kisebb - szakképzettésgel nem igénylő - javítási, karbantartási munkák elvégzése, - a portaszolgálat ellátása, a kulcsnyilvántartás és a világítás előírás szerinti kezelése. Elvárások: alapfokú végzettség, szakszerű, felelősségteljes, önálló munkavégzés, jó kapcsolatteremtési és problémamegoldó készség, kulturált és felelősségteljes magatartás.

**PÁLYAGONDNOK:** Társaságunk pályagondnok kollégákat keres sportlétesítménybe. Feladatok: - általános üzemeltetési, kertészeti feladatok ellátása, - a létesítmény területén lévő sportpályák és a pályákat övező területek napi gondozása, a biztonsági berendezések ellenőrzése, - a gépek és berendezések szakszerű üzemeltetése és karbantartása. Elvárások: alapfokú végzettség, együttműködési készség, megbízható, önálló, felelősségteljes munkavégzés, határozott fellépés. Előny: kispályázó jogosítvány.

**MŰSZAKI ÜGYINTÉZŐ:** Társaságunk műszaki ügyintéző kollégát keres. Feladatok: - a Társaság által kezelt ingatlanok mérőóráinak nyilvántartásba vétele, - közmű szolgáltatásokkal való kapcsolattartás és személyes ügyintézés, - a számlák nyilvántartása és fogyasztási helyenkénti vezetése, - a megrendelt munkák nyilvántartásának vezetése, - vagyongépekben felmerülő adminisztrációs munkák. Elvárások: műszaki végzettség, B kategóriás jogosítvány, MS Office felhasználói szintű használata (Excel, Word)

**RENDEZVÉNY-ELŐKÉSZÍTŐ:** Társaságunk rendezvény-előkészítő kollégát keres. Feladatok: - rendezvény tárgyi feltételeinek biztosítása (sátrak felállítás, kordonozás, feliratok kihelyezése stb), - berendezési eszközök mozgatása, tisztántartása, raktározása, - rendezvény ideje alatt ügyelet biztosítása, - rendezvények után a terület eredeti állapotának visszaállítás (bontás, szállítás, raktározás). Elvárások: alapfokú végzettség, fizikai állóképesség, megbízhatóság, esti és hétfői munkavégzés vállalása. Előny: villanyszerelő végzettség.

**ÜGYFÉLSZOLGÁLATI MUNKATÁRS:** Társaságunk ügyfélszolgálati munkatársat keres. Feladatok: ügyfelek személyes fogadása, a beérkező telefonhívások, e-mail-ek és postai levelek fogadása, feldolgozása és megválaszolása, a Társaság biztosításának kezelése, kárügyintézés, hivatalos levelezések lefolytatása. Elvárások: középfokú végzettség, hasonló területen szerzett tapasztalat, ügyfélközpontúság, kiváló kommunikációs és fogalmazási készség, valamint biztosítási területen szerzett gyakorlat alapfeltétel.

**Jelentkezés módja: Önéletrajzzal, e-mailben vagy postán, a pozíció megnevezésével az alábbi elérhetőségeken:**  
E-mail: [allas@varosgazda18.hu](mailto:allas@varosgazda18.hu) Postacím: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. 1181 Budapest, Baross utca 7.

## AKCIÓ A MEGÚJULT SÁRGA BOROSTYÁN PATIKÁBAN!

# C-vitamin 60mg

20x draszté

**CSAK 99 Ft**  
[5 Ft/drazsé]



Az akció 2016. szeptember 20.-tól 2016. október 30.-ig vagy a készlet erejéig tart!

### Sárga Borostyán Patika

1184 Budapest Dolgozó utca 12.  
Nyitva: H-P 7.30-20.00, Sz 7.30-12.00

Az étrend-kiegészítő nem helyettesíti a vegyes étrendet és az egészséges életmódot!

**GÁZKÉSZÜLÉK**  
KARBANTARTÁS - TISZTÍTÁS  
KONVEKTOR, HÉRA, CIRKÓ TŰZHÉLY  
JAVÍTÁSA, BEKÖTÉSE, CSERÉJE

**VIZÓRA-CSERE**  
A LEGKEDVEZŐBB ÁRON!  
VÍZVEZETÉK-SZERELÉS  
WC-ÉK, TARTÁLYOK, GSAPOK,  
SZIFONOK JAVÍTÁSA CSERÉJE

**DUGULÁSELHÁRÍTÁS**  
GÉPPEL FALBONTÁS NÉLKÜL!  
INGYENES KISZÁLLÁS

TEL.: 401-08-09  
PINTÉR ZOLTÁN VÍZ-GÁZ SZERELŐ

**Közhasznú könyv felvásárlás!**

A Hungarikum-díjas Közkincs Egyesület kiemelten közhasznú könyvterjesztésre **pedagógusok útján vásárol könyveket, könyvsorozatokat, lexikonokat, könyvtárakat.** A helyszíni értékbérlés díjtalan. Köszönet azoknak, akik könyvadományaikkal segítik az egyesület munkáját.

Telefonszám: +36 20/3882-083



## WING TSUN KUNG-FU RÁKOSMENTÉN

A WING TSUN KUNG-FU AZ EGYETLEN OLYAN ŐSI KÍNAI HARCMŰVÉSZET, MELYET EGY NŐ, EGY SHAOLIN APÁCA HOZOTT LÉTRE 300 ÉVVEL EZELETT.

Nem igényel különösebb fizikai erőt, akrobatikus hajlékonyságot, szinte bárki, bármilyen életkorban elkezdheti, mert könnyen és gyorsan tanulható. A Wing Tsun a közelmúltig titkos stílus volt, így megőrződtek benne azok a technikák, melyek más stílusokból a 13. században eltűntek. Hatékonyasága abban rejlik, hogy az apáca figyelembe vette az emberi anatómiát és a pusztán fizikai erő helyett az értelemre, a gondolkodásra, gyorsaságra, könnyedségre helyezte a hangsúlyt. Közelharci technikái révén esélyt ad a nőknek és a gyengébb fizikumú férfiaknak is a valós harcban.

A Wing Tsun oktatása kínai hagyomány szerint csak családon belül történhetett, apáról-fiúra szállt a tudás, egészen az 1950-es évekig, amikor is **Yip Man nagymester** Hongkongban elkezdte nyilvánosan is tanítani. Az ő tanítványa volt **Bruce Lee**, aki világhírűvé tette ezt a stílust. Az öreg mester **Dr. Leung Tinget** nevezte ki örökösének, aki rövid ideig Hongkong elsőszámú akciósztárját, **Jackie Chan** is trenírozta.

A Wing Tsun egészségi szempontból is egyedülálló, mivel gyakorlása nem káros az egészségre, ellenben fizikailag és mentálisan is erősíti gyakorlóját, **nagyon jó hatással van a gyermekek személyiségfejlesztésére is, és mivel idősebb emberek is gyakorolhatják, meghosszabbítja az aktív életkort.**

A Wing Tsun kung-fu magas szintű önvédelmi értéke miatt az **FBI** és a **Bundeswehr** kiképzési anyagában is szerepel. Mivel lehetőség van egyéni tanulásra is, ezért egyre több elfoglalt, magas beosztású személy is gyakorolja ezt a stílust.

Mindezeket alátámasztja, hogy világszerte 65 országban több százezer tanítvány gyakorolja az egészséges tananyag és vizsgarendszer szerint, mely elsajátítását magas szintű oktatók biztosítják.

Magyarországon is a Leung Ting Wing Tsun legnagyobb Kung-Fu egyesület - több mint 30 éve - Si-Fu Máday Norbert 9. nagymesteri fokozatú főinstruktor vezetésével. Iskolájában tanul többek között dr. Simicskó István, Magyarország honvédelmi minisztere is, aki nemrég szerezte meg 5. mesterfokozatát.

2016. október 13-án (csütörtökön) 18:00-kor lesz egy nyilvános tagfelvétellel egybekötött bemutató az érdeklődőknek a XVII. kerületi Zrínyi Miklós Általános Iskolában (Sisakos sáska utca 3.). A bemutatót Széll Gábor 8. mesterfokozatú mester tartja, különlegessége, hogy a bemutatón a Wing Tsun katonái, és rendészeti kiképzési anyagába is bepillantást nyerhetnek az érdeklődők.

A bemutató utáni edzéseken egy hónapos ingyenes önvédelmi tanfolyam indul.

Az edzések helyszínei: XVII. kerületi Zrínyi Miklós Általános Iskola (Sisakos sáska utca 3.), hétfő és csütörtök, 18.00-19.30 XVIII. kerületi Eötvös Loránd Általános Iskola (Lakatos út 30.), hétfő és szerda, 18.30-20.00

Infó: Si-Hing Hubert Norbert 4. mesterfokozat • Tel.: 70/38 46 939 vagy www.wtdt.hu  
Illetve: Tóth Zoltán 2. mesterfokozat • Tel.: 70/42 99 943

A BUDAPESTI TEMETKEZÉSI INTÉZET ZRT.  
TÁJÉKOZTATJA A TISZELT HOZZÁTARTÓZÓKAT,  
HOGY KÖZPONTI ÜGYFÉLSZOLGÁLTATUNK  
A FIUMEI ÚTI SÍRKERTBŐL

## ELKÖLTÖZÖTT!

Új címünk: **1134 BP., VÁCI ÚT 23-27.**

(Bejárat az OTP fiók mellett a Dózsa György út felől)

AZ IRODA NYITVA TARTÁSÁRÓL HONLAPUNKON,  
A WWW.BTIRT.HU/NYITVATARTAS CIMEN TALÁL INFORMÁCIÓT!



**TOVÁBBRA IS ÁLLUNK  
RENDELKEZÉSÜNKRE  
ÚJ KÖZPONTI ÜGYFÉLSZOLGÁLATI  
IRODÁNKBAN, VALAMINT  
BUDAPEST ÖSSZES  
KÖZTEMETŐJÉNEK IRODÁJÁBAN.**

**BTI** BUDAPESTI TEMETKEZÉSI  
INTÉZET ZRT.  
BUDAPESTI IRODA SZERVEZÉSI ÉS  
KÖZPONTI ÜGYFÉLSZOLGÁLTATÓ

06 80 200 611  
www.btirt.hu  
info@btirt.hu

A MI SZÍVÜGYÜNK **PEST** SZENTLŐRINC  
SZENTIMRE

Hirdetésfelvétel telefonon:

+36 30/954 2025

E-mail: varoskephirdetes@varosgazda18.hu

# PROGRAMOK

## RÓZSA MŰVELŐDÉSI HÁZ

**Városház utca 1-3.**  
Telefon: 290-9498, 291-2896

www.rozsamh.hu  
Október 8. 9 óra: Baba-mama holmik börzeje. Asztalok árusítása szeptember 26-án 9 órától. Nagy asztal: 2000 Ft, kis asztal: 1000 Ft.  
Október 16. 15 óra: A balek, avagy a hűlyéje – a Budapesti Bulvár Színház előadása. Belépője: 2400 Ft, diák/nyugdíjas: 1700 Ft.

Közkedvelt tanfolyamainkra, foglalkozásainkra (ringató, zumba, callanetics, gerinctorna), valamint a New Dance World, a modern táncok iskolája óráira folyamatosan lehet jelentkezni.  
Keddenként és csütörtökönként Etká-jóga. A részvételi díj 700 Ft/alkalom vagy 3000 Ft/5 alkalom.

Csippentó címmel októbertől kétségfejlésztő foglalkozás indul 1-3 éves gyermekeknek.

Foglalkozásainkra jelentkezni, illetve további információkat kapni az elérhetőségeinken lehet.

A művelődési ház nyitvatartása: hétfőtől péntekig 9-19 óráig. Az itt található Ticket Expressz-irodában jegyek válthatók koncertekre, kiállításokra és színházi előadásokra. Teremelési lehetőség esküvőkre, összejövetelekre előzetes egyeztetés alapján.

## 4SEASONS SI- ÉS SNOWBOARDPARK

**Városház utca 40.**

Telefon: +36-30-575-3262  
Siskolánkban a mesterséges pályán folyamatosan lehet sízést, snowboardozást tanulni. Egyéni és csoportos oktatás 3 éves kortól kezdve az emberi élettartam és a vállalkozó kedv határáig. A csoportokat életkor és tudás szint szerint állítjuk össze. Beiratkozás szerdánként 16-19 óráig, szombatonként 10-13 óráig. A pályán szakképzett oktatók, különleges minőségű mesterséges burkolat, két sífelvonó, egy mozgójárda-felvonó és esti világítás segíti a sízni vágyókat.  
Részletes információ a siskola honlapján: www.siskola-bokaykert.hu.

## DEÁK FERENC „BAMBA” SPORTCENTRUM

**Thököly út 5.**

Telefon: 291-0535  
Szeptember 30. 18.30: PLER-Budapest-Pénzügyőr SE férfi NB I/B-s bajnoki kézilabda-mérkőzés  
Október 2. 8 óra: PSK-Tempo férfi kézilabda-mérkőzés  
Október 2. 10 óra: PSK II-KEAC férfi kézilabda-mérkőzés  
Október 2. 12 óra: PSK-RÉV női kézilabda-mérkőzés  
Október 2. 15.30: IBK-Phoenix női NB I-es floorballmérkőzés  
Október 2. 20.30: IBK-Króki férfi NB I-es floorballmérkőzés  
Október 7. 20 óra: Városgazda UP Akadémia-5 Stars SE férfi NB II-es futsalmérkőzés  
Október 8. 13.30: IBK-Phoenix férfi NB I-es floorballmérkőzés  
Október 8. 17 óra: PLER-Budapest II-TFSE férfi NB II-es bajnoki kézilabda-mérkőzés  
Október 9. 12 óra: Nyugdíjas világnap  
Október 16. 9 óra: Leány-kézilabdatorna a Malév SC szervezésében

## PESTSZENTIMREI SPORTKASTÉLY

**Kisfaludy utca 33/C**

Telefon: 297-3018  
Október 7-8. 9 óra: Ritmikus gimnasztika verseny a Vecsés SE szervezésében  
Október 9. Rock and roll-verseny  
Október 16. 8 óra: Az Omega Pünkösdi Gyülekezet vallási rendezvénye

## LŐRINCI NAGYKÖNYVTÁR

**Thököly út 5.**

Telefon: 291-2575  
www.fszek.hu/thokoly  
Október 3. 16 óra: 80 éve lett város Pestszentlőrinc. Téglás Tivadar helytörténeti előadása.  
Október 5. 16.30: KézművesSzerda – dióálatok  
Október 6-án és 7-én 14 órától helytörténeti foglalkozás a könyvtárban.  
Október 9. 10 óra: Könyves Vasárnap  
Október 10. 14 óra: A Tájé-Korok Múzeumok Egyesület Irodalmi Klubja A Galéria 18 kiállítóteremben dr. Balázs István grafikus-festő kiállítása látható október 4-ig.

Internethasználói foglalkozás indul 16 órában, délelőttöként 9-13 óra között.  
Időpontok: (kezdő) október 1., 19., 26., november 2. Jelentkezni személyesen, a részvételi díj egyidejű befizetésével lehet. A részvételi díja beiratkozott olvasóknak 120 Ft/óra, regisztráltaknak 120 Ft/fél óra. 62 éven felüli olvasóink ingyen internetezhetnek a könyvtárban!

## HAVANNA-LAKÓTELEPI KÖNYVTÁR

**Csontváry utca 32.**

Telefon: 291-1069  
Szeptember 30. 17 óra: Katyika és Matyika – a Lóca Együttes műsora. A program ingyenes!  
Október 6. 10 óra: Csevegő csütörtök – őszi nagytakarítás, válogatás a fölüllegessé vált ruhák között.  
Október 14. 17 óra: Kuglóf király meséi – a Szeleburdi Meseszínház előadása. A belépés ingyenes!

## PESTSZENTIMREI KÖNYVTÁR

**Nagykőrösi út 56.**

Telefon: 291-2392  
Szeptember 30. 17.30: Horgászkaland – bábelőadás a Babos Bábos Társulat előadásában. A belépés díjtalan!

## KONDOR BÉLA KÖZÖSSÉGI HÁZ

**Kondor Béla sétány 8.**

Telefon: 291-6564  
www.kondorkh.hu  
Szeptember 29. 19 óra: Neverland, avagy a felhasználónév Peter Pan – musical két felvonásban. A Globe Társulat előadása.  
Szeptember 30. 16 óra: Cserebere. Civil börze a ClubNetCet szervezésében.  
Szeptember 30. 19 óra: Neverland, avagy a felhasználónév Peter Pan – musical két felvonásban. A Globe Társulat előadása.  
Október 1. 15 óra: Mulassunk együtt – a Marsai Dalkör összejövetele  
Október 2. 15 óra: Nyugdíjas táncklub  
Október 4. 18 óra: Igaz beszéd 1956-ról. Meghívott előadó: Pais István filozófiatörténész, egyetemi docens. Az eseményt a XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat szervezi.  
Október 5. 18.45: Ladies Dance Mix  
Október 8. 8 óra: Baba-mama holmik börzeje  
Október 9. 15 óra: Nyugdíjas táncklub  
Október 11. 18 óra: Ember és történelem – Pais István filozófiatörténész, egyetemi docens előadás-sorozata. A Kádár-rendszer mint „a népi demokrácia legvidámabb barakkja” – I. rész.  
Október 12. 18.45: Ladies Dance Mix  
Október 15. 15 óra: Ha bemegyek a templomba... – magyarnóta-műsor Fényes György rendezésében.  
Október 15. 15 óra: Tereferekklub  
Október 16. 10 óra: Csokikoncert  
Október 16. 15 óra: Nyugdíjas táncklub  
Szombatonként 9 órától kerámia és tűzzománc nyitott műhely. Vasárnaponként 8.30-kor ingyenes jóga, 10 órától ingyenes önvédelmi oktatás.

## TOMORY LAJOS PEDAGÓGIAI ÉS HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY

**Kondor Béla sétány 10.**

Telefon: 290-1585, 06-20-316-9885  
Honlap: muzeum18ker.hu  
E-mail: muzeum@muzeum18ker.hu  
Október 8. 15 óra: A képzelet szárnyán – ingyenes családi délután a KÖKI Terminálban  
A Kossuth téri Pavilongalériában a repülőter tervezőjét, ifj. Dávid Károlyt bemutató kiállítás tekinthető meg. Nyitvatartás: hétfőtől péntekig 10 és 17 óra között.  
Felhők felett címmel új repüléstörténeti időszaki kiállítás a KÖKI Terminálban (II. emelet, az étterem közelében). Az ingyenes kiállítás keddtől vasárnapig 10-18 óra között tekinthető meg.  
Repüléstörténeti kiállítás nyílt az Aeropark repülőmúzeum (a Ferihegy 2B terminál mellett) II-18-as repülőgépén is.  
A kerületet bemutató ismeretterjesztő tablósorozat és a hozzá kapcsolódó online térképes felület révén a kerület története mellett megismerhető annak 22 részegysége, valamennyi köztéri és beltéri emlékműve, emléktáblája és szobra, valamint Pestszentlőrinc teljes – a korábbi elnevezéseket is tartalmazó – utcanevelőmánya (http://muzeum18kerpalyazatok.esy.es/kossuth.html).  
Szolgáltatásaink: kutatószolgálat előzetes

egyeztetés alapján, többnyelvű tárlatvezetés, múzeumpedagógiai programok minden korosztálynak (a kínáltról a honlapunkon lehet tájékozódni), vendorkiállítások kölcsonzése, helytörténeti séták szakavatott vezetővel, helytörténeti kiadványok árusítása.

## MŰZEUMSAROK KIÁLLÍTÓTEREM

**Szent Lőrinc sétány 2.**

Telefon: 06-20-285-0667  
Állandó kiállítások:  
200 év emlékei – Pillanatképek  
Pestszentlőrinc-Pestszentimre történetéből  
Vizek és kövek – Különlegességek Sváb Ferenc ásványgyűjteményéből  
Tomory-terem: Érdekeségek a kerületi oktatástörténet múltjából  
A kiállítóterem október 29-én zárva lesz, egyébként keddtől szombati 14 és 18 óra között tart nyitva.

## HAVANNA KIÁLLÍTÓHELY

**Havanna utca 9.**

Telefon: 06-20-316-9885  
Állandó kiállítás: Élet a régi-új lakótelepeken – Az Állami lakóteleptől a Havannáig  
Nyitvatartás előzetes telefonos egyeztetés alapján.

## PESTSZENTIMREI KÖZÖSSÉGI HÁZ

**Vasút utca 48.**

Telefon: 091-9202, 294-5971  
www.pikhaz.hu  
Szeptember 30. 18 óra: Árva Bethlen Kata – történelmi játék egy részben. Szereplők: Kökényessy Ági és Ince Máté. Belépője: 1200 Ft.  
Október 1. 16 óra: A százéves Pestszentimrei Református Egyházközség történetét bemutató kiállítás ünnepélyes megnyitója  
Október 2. 10 óra: Ásványbörze. Belépője: 500 Ft.  
Október 5. 17 óra: Kreatív kézműves klub felnőtteknek. Egyedi dekorációk és kreatív megoldások a legújabb technikákkal. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált alapanyag ára. A foglalkozásra előzetes bejelentkezést kérünk a 06-20-943-6249-es telefonszámon, illetve elérhetőségeink valamelyikén!

Október 5. 17.30: Kertbarátklub. Téma: Rezsizs és régi magyar gyümölcsfák telepítése. Előadó: Székely Gyöngyvér.  
Október 7. Barangolóklub – kirándulás önkéntesek részvételével. Részletek, további információ a reimank@online.hu címen vagy a 06-30-350-3266-os telefonszámon kérhető.  
Október 7. 15 óra: Nyugdíjas operett-délután régi idők ismerős dallamaival. A belépés díjtalan, a rendezvényt a Városház 18 támogatja.  
Október 8. 10 óra: Kreatív kézműves klub gyermekeknek. Egyedi dekorációk és kreatív megoldások a legújabb technikákkal. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált alapanyag ára. A foglalkozásra előzetes bejelentkezést kérünk a 06-20-943-6249-es telefonszámon, illetve elérhetőségeink valamelyikén!  
Október 8. 15 óra: Nostalgia táncklub. Zenél a Magic Duo, belépője: 600 Ft.  
Október 9. 10 óra: Szüreti családi nap szülőpréssel, mustkóstolással, kézműves foglalkozással, magyar táncszállal. A részvétel ingyenes!  
Október 11. Tudatos életmód klub. Téma: shiatsu, előadó: Here Piroksa.  
Október 12. 17 óra: Kreatív kézműves klub felnőtteknek. Egyedi dekorációk és kreatív megoldások a legújabb technikákkal. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált alapanyag ára. A foglalkozásra előzetes bejelentkezést kérünk a 06-20-943-6249-es telefonszámon, illetve elérhetőségeink valamelyikén!  
Október 16. 10 óra: Családi tánc és népi játszóház. Vezető: Plugor Judit, zenél az Úszitűri zenekar. A részvétel ingyenes!  
Október 14. 17 óra: Kreatív kézműves klub felnőtteknek. Egyedi dekorációk és kreatív megoldások a legújabb technikákkal. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált alapanyag ára. A foglalkozásra előzetes bejelentkezést kérünk a 06-20-943-6249-es telefonszámon, illetve elérhetőségeink valamelyikén!

Október 16. 10 óra: Családi tánc és népi játszóház. Vezető: Plugor Judit, zenél az Úszitűri zenekar. A részvétel ingyenes!  
Október 14. 17 óra: Kreatív kézműves klub felnőtteknek. Egyedi dekorációk és kreatív megoldások a legújabb technikákkal. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált alapanyag ára. A foglalkozásra előzetes bejelentkezést kérünk a 06-20-943-6249-es telefonszámon, illetve elérhetőségeink valamelyikén!

Október 16. 10 óra: Családi tánc és népi játszóház. Vezető: Plugor Judit, zenél az Úszitűri zenekar. A részvétel ingyenes!  
Október 14. 17 óra: Kreatív kézműves klub felnőtteknek. Egyedi dekorációk és kreatív megoldások a legújabb technikákkal. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált alapanyag ára. A foglalkozásra előzetes bejelentkezést kérünk a 06-20-943-6249-es telefonszámon, illetve elérhetőségeink valamelyikén!

Október 16. 10 óra: Családi tánc és népi játszóház. Vezető: Plugor Judit, zenél az Úszitűri zenekar. A részvétel ingyenes!  
Október 14. 17 óra: Kreatív kézműves klub felnőtteknek. Egyedi dekorációk és kreatív megoldások a legújabb technikákkal. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált alapanyag ára. A foglalkozásra előzetes bejelentkezést kérünk a 06-20-943-6249-es telefonszámon, illetve elérhetőségeink valamelyikén!

Alap támogatja. Belépője: 500 Ft.  
Foglalkozásainkra, klubjainkra jelentkezni és az időpontjukról érdeklődni az elérhetőségeinken lehet.

## BAL 18

**Üllői út 337.**

Szeptember 29. 17 óra: Közéleti kávézó. Meghívott vendég: Lendvai Ildikó, az MSZP egykori elnöke. Házigazda: Kunhalmi Ágnes országgyűlési képviselő, beszélgetőpartner: Gyuricza Péter újságíró.

## JOBBIK-IRODA

**Üllői út 489.**

Szeptember 29. 18 óra: Nemzeti estek. Meghívott vendég: Dürö Dóra, a Jobbik frakcióvezető-helyettese. Téma: oktatás, valódi nemzeti konzultáció.

## ÁRVA BETHLEN KATA

A református egyház áldozatkész nagyszonyaról, példás hitéről és erkölcsi tartásáról szól az Árva Bethlen Kata életét feldolgozó történelmi játék. Főhőse a magyar történelem egyik legizgalmasabb nőalakja, aki a vallási elkötelezettség és a magánélet között vergődve megtalálta az utat imádat Isténéhez. Erről az útkeresésről szól megrázó erővel a darab.  
Kocsis István a drámájában – melynek címszerepét Kökényessy Ági alakítja – elszakad a történelmi alaktól, Bethlen Kata ürügyén egy napjainkban is időszerű erkölcsi magatartást helyez az előtérbe. Időpont és helyszín: szeptember 30. (péntek) 18 óra, PIK Ház (Vasút utca 48.). Belépője: 1200 Ft.

## 1956 ESEMÉNYEI A KERÜLETBEN

A Tomory Lajos Múzeum szervezésében emlékkiállítás nyílik a Városháza Galériában október 4-én (kedden). A tárlat anyaga a forradalom és szabadságharc pestszentlőrinci és pestszentimrei eseményeit igyekszik bemutatni. A kiállítás október 14-ig tekinthető meg a polgármesteri hivatal aulájában.

## A KÉPZELET SZÁRNYÁN

Ferihegy valamikor a 2100-as években. Nagy a forgalom a terminálon, egymás után szállnak fel és landolnak a különlegesen különböző repülőgépek...  
A Tomory Lajos Múzeum családi makettelésre invitál kiskisiket és nagyokat a KÖKI Terminálban látható Felhők felett című kiállításra, ahol saját tervezésű repülőmakkokkal népesíthetik be a jövőbeli kifutópályát.  
Időpont és helyszín: október 8. (szombat), 15 óra, KÖKI Terminál (II. emelet 253-as üzlet, az étterem mellett). A részvétel ingyenes!

## ALKOSS EGYÜTT A BABÁDDAL!

Csippentó címmel mesés kézműves-foglalkozás-sorozat indul októberben a Rózsa Művelődési Házban. Az 1-3 éves gyermekeket és szüleiket diavetítéssel, egyszerűen elkészíthető kézművesjátékokkal várják. A foglalkozásokat Békési Gabriella fejlesztőpedagógus vezeti, bővebb információ a 06-20-517-7290-es telefonszámon kérhető.

## ORSZÁGOS KÖNYVTÁRI NAPOK

Idén október 3-9. között tartják az Országos Könyvtári Napok rendezvénysorozatát, amelynek keretében a Lőrinci Nagykönyvtár (Thököly út 5.) is érdekes programokat kínál. Október 3-án (hétfőn) 16 órától dr. Téglás Tivadar helytörténeti előadását hallgathatják meg az érdeklődők, október 6-án és 7-én délután pedig helytörténeti foglalkozásokon vehetnek részt.

## ÁSVÁNYBÖRZE A PIK-BEN

Ásványok, ósmaradványok, drágakövek, meteoritok, illetve ezekből készült dísz tárgyak és ékszerek kiállítása és vására lesz október 2-án (vasárnap) 10 és 17 óra között a PIK Házban. Belépője: 500 Ft.

# HAT ÉVE JÓ A PORTÉKA

**A hagyományos falusi vásárok hangulatát idézi ismét a Vasárnapi Vásári Vigadalom, amelyet október 9-én hatodik alkalommal rendeznek meg a Bókay-kertben.**

A szervező Zöld Sorompó Egyesület célja nem csupán az egykori vásárok hangulatának a felidézése, sokkal inkább az, hogy azok lényegét tapasztalja meg a látogató: hogy a kézműves technológiával készített, minőségi árut közvetlenül az előállítótól, a mestertől vegyesse meg, függetlenül attól, hogy szappanról, faragott tárlról vagy éppen házi kolbászról van-e szó.

– Sok résztvevőhöz ragaszkodunk a mai napig, de azért mindig tartogatunk újdonságot is – magyarázza Pethő Ágota főszervező. – Minden évben itt vannak velünk a Tébláb táncosai, Turi András és népzenebarátai, a Kassai Lovasjász Iskola Endzsel Törzse, a barantacsoport, a Sonore Vegyeskar, valamint az övodák és iskolák hagyományörző csapatai.

Első alkalommal szerepel a Görömbő Kompania, amely a közönséggel közösen szövi az előadott mesét, sőt be is vonja a gyerekeket a cselekménybe.

– Ráadásul a kompania adja a vigadalom új kikiáltóját, Horti Zoltánt, aki a beszélőkéjével, személyiségével biztosan nagy sikert arat majd – vélekedett a főszervező.

Először érkezik ide sok árus is, köztük kosárfonó, fatálcakészítő Kiskunfélegyházáról, egy olyan mester Kistelekről, aki múzeumi leletek alapján rekonstruál régi ékszereket, de lesz homoktövisárus és mézkereskedő is. És persze kínálnak majd bőrárut, lekvárokat, szörpöket, dísztárgyakat és annyi minden mást, hogy felsorolni is nehéz volna.

– Új lesz a vendéglátásunk is – tette hozzá Pethő Ágota. – Fontos kiemelni, hogy csupa házilag, mesterséges adalékmentes, jó minőségű alapanyagból készült vargányás vaddisznópörköltet, csülkös bablevest, grillezett csirkemellet. És olyan grillkolbászt süt, amelyből – ha ízlett – bárki vásárolhat fagyaszta is a pultnál.

Az ingyenes vigadalomba reggel 9-től este 6-ig várják a látogatókat október 9-én.

→ K. Gy.

# SZÜRETI CSALÁDI NAP



Október 9-én (vasárnap) 10 órától szüreti családi napot szervez a PIK Ház. A délutáni tartó program keretében a Kolontos Színház bemutatja Benedek Elek Kolontos Palkó című meséjét. Emellett lesz szülőprézelés, mustkóstolás, arcfestés, kézműves foglalkozás, gyerekeknek szőlőkvi, felnőtteknek borkvi, valamint magyar tánczás is.

Tessék, tessék, jó portéka, egynek sincsen maradéka!

SZINE-JAVA NÁLUNK!

**Pestszentlőrinci Vasárnapi Vásári Vigadalom**

A magyar termékek vására

A Zöld Sorompó Környezetvédelmi és Kulturális Egyesület tisztelettel meghívja Önt és Kedves Családját **2016. október 9-én 12.00 órára a Bókay-kertben tartandó VI. Pestszentlőrinci Vasárnapi Vásári Vigadalom megnyitójára.**

**Köszöntőt mond:**  
Ugry Attila polgármester a vásár fővédnöke

**Ádám Jstár!**  
2016. október 9. Bókay-kert 9-18 óráig

AKI AKART, BIZTOSAN TALÁLT MAGÁNNAK SPORTÁGAT

# CSELGÁNCNS, FOCI, BASEBALL, KUTYA

➤ Az elmúlt hét szombatján, szeptember 24-én rendezték meg a Bókay-kertben a kerület egyik hagyományos őszi programját, a Sportizelőtől 18-at, amely egyúttal kutyás fesztivál is. A rendezvény ezúttal is tömegeket vonzott.

Aki többször kóstolt bele a Sportizelőtől kínálatába, hangulatába, az érezte a rendezvény „fejlődéstörténetét”. Az első alkalommal még kevesebben voltak. Részvevők, sportegyesületek és -szervezetek is csak ismerkedtek az újjal, ám miután látták, hogy érdemes megnézni a „portékát” közelebbről is, évről évre nőtt a résztvevők száma. Az 51 sátorral csúcspontot döntögetett a VI. Sportizelőtől.

## ÁDÁM ÉS JENŐ

Ha nem is reggel, de a délelőtti órákban már nagy volt a forgalom, és amikor Lévai István Zoltán alpolgármester megnyitotta a rendezvényt, már valamennyi sátor körül sokan voltak.

Apropó, sátrak... Olyan katonás rendben és egységes arculattal sorakozott valamennyi, hogy az már önmagában hívogató volt. Látna ezeket, igazat lehet adni az alpolgármesternek, aki elmondta, hogy aki eljön ide, az annyi sportágból választhat, amennyiből csak akar. Szavait alátámasztotta a kerület sportarcának, a londoni olimpia öttusaversenyének bronzérmese, Marosi Ádám. Nyeregbe szállt, hogy a sok-sok érdeklődő fiatalnak szóval is, tettel is bemutassa, miért nem könnyű sportág az övé. Jenő – mint jól nevelt öttusás ló – szófogadó volt, azt tette, amit a lovasa diktált, akinek minden szavát hallani lehetett, mert kihangsúlyozták őt, így semmi nem maradt titok.

## SOK A „DIÁK”

A bemutató – akadályugratás – után a 32 éves sportoló elmondta, hogy lassacskán túljut a gyengébb riói szereplés okozta csalódáson, s novemberben megkezdte a felkészülést a jövő évi versenyekre és a 2020-as tokiói olimpiára.

De hogy maradjunk még egy

kicsit a négylábúaknál... A Kutyás Sportizelőtől elnevezésű társrendezvényt ötödik alkalommal rendezték meg. A kutyabemutató és a kiképzőiskola kapcsán Juhász Ildikó, a Pestlőrinci Kutyás Sportegyesület elnöke elmondta, hogy évről évre több a „diák”, ami jelzi, hogy egyre többen tartanak kutyát, és foglalkoznak is velük.

A színpad első bemutatóját a Pestszentlőrinc-Kassa SE dzsúdósai tartották. Az edzőjüktől, Pomázi Attilától megtudtuk, hogy ép és sérült gyerekek egyaránt sportolnak náluk, és örömteli módon egyre több az igazolt versenyző.

– Az értelmileg sérültek között olimpiai dobogóink is vannak, akik az épeknek is hajtóerőt jelentenek – mondta a szakember.

Bizony figyelni kellett, hogy el ne tévedjen az ember a sátorban, ahol az úszóktól kezdve a súlyemelőkhöz és a karate különböző szakágain keresztül a labdarúgásig minden és mindenki ott volt, hogy rátaláljon a jövő bajnokára.

## HÓDÍT AMERIKA

Ezt támasztották alá Kovács Mihálynak, a Malév SE elnökének a szavai is.

– Két éve az ijázsátrunkban ügyesen célzott egy kislány. Az edzőnk mondta neki, hogy jöjjön el hozzánk, próbálja ki a sportágat. Ma már igazolt versenyzőnk, és korosztályának magyar bajnoka – mesélte az egykori vb-ezüstérmes kézilabdázó.

Két futballista is volt a BLSZ I. osztályába idén feljutó PSK csapatának a sátránál. Egyszerűnek tűnő gyakorlatokat tanítottak meg a jelentkezőknek, akik rájöhettek: mielőtt még valaki gől-örömben felmászhat a kerítésre, sok fontos apróságot kell megtanulnia, ami nem is könnyű.



Hódít Amerika, itt a baseball, ezt is üzhetik ma már a fiatalok, s annak ellenére, hogy elég nehéz megtalálni a sportág magyar gyökereit, egyre népszerűbb.

Néhány méterrel odébb a fejükre rostélyt húzó, a kezükben párbajtört tartó gyerekek leptek el a Lőrinc 2000 SE sátrát azzal

az elhatározással, hogy vívó váljon belőlük. Percnyi megállása sem volt az edző Sziij Károlynak, aki tudta, hogy nagy lesz a forgalom.

– Szász Emese olimpiai aranya csodát tett, most sok gyereknek ő a példaképe. Jó ez, mert így többen jönnek, válogat-

hatunk – mondta a mester, aki szinte folyamatosan igazította a fegyvert a gyermektenyerekre.

A színpadon egymást váltották a bemutatók, amelyekben élén jártak a Városgazda Utánpótlás Akadémia küzdősport- és szabadidősport- szakosztályának a tagjai, de azt is láthatták

az érdeklődők, hogy a zumba örök.

Akárcsak a Sportizelőtől...

„Ma már igazolt versenyzőnk, és korosztályának magyar bajnoka” – mondta Kovács Mihály.

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu

## HÁROMBÓL HÁROM

Ha nem is a legjobb kedvvel, de megkezdte a szereplését az NB I/B-ben az első osztályból a szezon végén kiesett PLER-Budapest kézilabdacsapat. A legjobbakról az izgalmas tartogató végjáték után búcsúzni kényyszerűl együttes remél, hogy csak átszállót váltott a másodosztályba, és a lehető leggyorsabban visszakerül az elitbe.

Úgy tűnik, nemcsak a szavak szintjén fogadkozott játékos és vezető, hanem a tettekre is maradt erő. A lőrinci csapat villámrajtot vett, így joggal elégedett a látottakkal Kovács Mihály, a csapat új vezetőedzője.

– Mit szól ahhoz, hogy az NB I/B Nyugati csoportjába kapott besorolást a PLER?

– Azt hiszem, mindegy, és amikor megtudtam, melyikbe kerültünk, már nem is foglalkoztam a másikkal. Nekünk itt kell helyállni. A csoportunkról azért tudni kell, hogy ebben van a NEKA, vagyis a Nemzeti Kézilabda Akadémia, és itt szerepelnek a Veszprém fiók-, vagyis utánpótláscsapatok. Mindegy, a mi fiatal csapatunknak itt kell bizonyítani, hogy képes a feljutásra.

– Képesek lesznek rá?

– Erre a kérdésre inkább majd tavasszal válaszolok, de annyit már most elmondhatok, hogy nagy akarattal és lelkesedéssel kezdték meg a szezont a srácok.

– Gondolom, a mesterük is.

– Az én kedvemet és hangulatomat az ő eredményeik határozzák meg.

– Akkor jókedvű lehet...

– Az vagyok, mert jó rajtot vettek a fiúk, de végül is egy első osztályból érkező gárda, amely végigdolgozta szinte az egész nyarat, nem is kezdhet másként.

– A kondícióval nem lehet baj... Mondja el, mi történt eddig?

– Az első fordulóban a Balatonfüredi KSE

U23-as csapata ellen játszottunk, amely, mint a neve is mutatja, fiatalokból áll. Így „egálból” kezdtük a meccset, mert a mi átlagéletkorunk is annyi lehet, mint a füredieké.

– A tudásuk viszont, ismerve az eredményt, nagyobb...

– A számok ezt mutatják, mert idegenben tudtuk legyőzni őket 29-23-ra. Az első félidő után csak egygólos volt az előnyünk, amit aztán jóval vastagabbá tettünk a második játékrészben.

– Azt mondják, hogy a jó bajnoki rajt mindig duplán számít.

– Lehet, hogy van benne valami, mert a második mérkőzésünket már hét góllal nyertük a NEKA ellen. Itt is a második félidő hozta meg a biztos győzelmet, mert az első félidő után itt is csak egygólos volt az előnyünk, ez hízott hétre a végére. 31-24-gyel mehetett öltözőbe a csapat.

– Nem fordult el a közönség a PLER-től?

– Nem, és ezért szeretnék külön is köszönetet mondani a drukkereknek, mert a biztatásuk még inkább szárnyakat adott a csapatnak. Reméljük, hogy végig kitartanak mellettünk.

## SIKER FELSŐÖRSÖN IS

A harmadik fordulóban, a múlt szombaton a Veszprém KKFT Felsőörs ellen játszott a PLER, idegenben. A jó sorozat nem szakadt meg, mert 25-23-as győzelem után továbbra is százszázalékos a lőrinci csapat.

## VALKUSZ: IRÁNY A NADAL-AKADÉMIA!

Balszerencsés időszakot hagyott maga mögött a kerületben élő tenisztehetség, Valkusz Máté. A 18. évét augusztusban betöltő sportoló sérüléseken és egy allergiás betegségen esett át, ám ma már izgatottan készül élete nagy kalandjára, a világlaszis Rafael Nadal akadémiaján eltöltendő évre.



Párizsban a legjobb 16, Wimbledonban pedig a 8 között végzett a juniorok mezőnyében Valkusz Máté, így a nyár első sikerélményeket hozott számára. Nem úgy az azt követő időszak.

Menedzserétől, vagyis az édesanyjától megtudtuk, hogy Máté váll- és Achilles-in-sérülés akadályozta abban, hogy tovább folytassa a sikeres szezont. Arról nem beszélve, hogy egy allergiás betegség alaposan le is gyengítette őt. Életmódváltásra és gluténmentes

étkezésre volt szüksége. Mára már meggyógyult, készül élete egyik csodásnak ígérkező kalandjára, amely akár a pályafutásának is új lendületet, fordulatot adhat.

A fiatalembernek sikerült bekerülnie abba a szűk körbe, amelyik a világhíres spanyol sztár, az olimpiai és 14-szeres Grand Slam-bajnok Rafael Nadal teniszakadémiáján gyakorolhatja a tudását.

– Az egyik szemem sír, a másik meg nevet, de Máté jövője miatt inkább mindkettő

nevet – mondta az édesanya, aki sosem engedte el még ilyen hosszú időre a fiát. – Október közepén indul Mallorcára, és egy évet tölt Spanyolországban, ami nekünk hosszú, neki viszont biztosan hasznos lesz.

Ahogy a menedzser-édesanya elmondta, az augusztusi felnőtt országos bajnokságon a második helyen végzett a fia, ott újra a „rég Máté” láthatta játszani, ami jelzi, hogy jó állapotban és formában utazik az akadémiaira.

**Lőrinc United FC**  
GYEREKEK JELENTKEZÉSÉT VÁRJUK FOCISULINKBA FOLYAMATOSAN  
óvodástól iskolás korig  
Érd.: BUBCSÓ NORBERT  
T.: 06-70-383-5400  
www.lorincunited.hu



**NÉPSZAVAZÁS**

2016. OKTÓBER 2., VASÁRNAP, 06:00 óra – 19:00 óra

**A kérdés:**

*„Akarja-e, hogy az Európai Unió az Országgyűlés hozzájárulása nélkül is előírhasssa nem magyar állampolgárok Magyarországra történő kötelező betelepítését?”*

**Jó, ha tudja:**

- A szavazás napján reggel 6:00 órától este 19:00 óráig lehet szavazni abban a szavazókörben, amelyben a választó szerepel a névjegyzékben.
- A szavazóköri névjegyzékben szereplő választópolgár személyesen szavazhat. Ha a szavazás napján a kerületi választópolgár az értesítőben megjelölt szavazóhelyiségtől eltérő településen, de **Magyarország területén** tartózkodik az általa megjelölt településen átjelentkezéssel, külföldi tartózkodás esetén, Magyarország külképviseletein adhatja le szavazatát. Az átjelentkezést **2016. szeptember 30-án (péntek) 16:00 óráig**, a [www.valasztas.hu](http://www.valasztas.hu) oldalon, illetve levélben vagy személyesen a Budapest 15. számú Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Irodán (1184 Budapest, Üllői út 400.). A külképviseleti névjegyzékbe vételt **2016. szeptember 24-én (szombat) 16:00 óráig** lehet kérni.
- A mozgásában, egészségi állapota, vagy fogyatékosága miatt gátolt választópolgár, meghatalmazott útján vagy levélben, mozgóurna iránti kérelmet nyújthat be, legkésőbb **2016. szeptember 30-án (pénteken) 16:00 óráig** a Budapest 15. számú Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Irodához. **Amennyiben váratlan esemény miatt akadályoztatása csak a népszavazás napján derül ki, akkor 2016. október 2. napján**, a szavazóköri névjegyzékben szereplő választópolgár legkésőbb 15:00 óráig a [népszavazási értesítőben feltüntetett szavazatszámhláló bizottságtól](#) kérhet mozgóurnát.
- A fogyatékosággal élő választópolgár kérheti, hogy akadálymentes szavazóhelyiségben szavazhasson. A kérelmet a Budapest 15. számú Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Irodához (1184 Budapest, Üllői út 400.) kell benyújtani **2016. szeptember 30-án (péntek) 16:00 óráig**.
- A szavazat leadására azt követően kerülhet sor, ha a szavazatszámhláló bizottság megállapította a választópolgár személyazonosságát és személyi azonosítóját (*régi nevén személyi szám*) vagy lakcímét és szerepel a névjegyzékben.

**Népszavazási kisokos:**

Személyazonosság és személyi azonosító vagy lakcím csak a szavazás napján is érvényes igazolvány valamelyikével igazolható.

**A személyazonosság igazolására alkalmas:**

- magyar hatóság által kiállított személyazonosító igazolvány (személyi igazolvány, régi könyvecske formátumú személyi)
- magyar hatóság által kiállított ideiglenes személyazonosító igazolvány
- magyar hatóság által kiállított vezetői engedély
- magyar hatóság által kiállított útlevél, ideiglenes útlevél

**A személyi azonosító igazolására alkalmas:**

- személyi azonosítót igazoló hatósági igazolvány (lakcímkártya)
- hatósági bizonyítvány, illetőleg igazolás a személyi azonosító jelről

**A lakcím igazolására alkalmas:**

- lakcímet igazoló hatósági igazolvány
- régi könyvecske formátumú személyazonosító igazolvány amennyiben a lakcímet tartalmazza

**Figyelem:**

A szavazókörök címei és a szavazókörhöz tartozó utcák listája megtekinthető a Budapest 15. számú Országgyűlési Egyéni Választókerületi Választási Iroda honlapján, az alábbi fül alatt olvasható:

<http://www.bp18.hu/valasztasok/nepszavazas/valasztokeruletek-szavazokorok>

**NÉPSZAVAZÁS**  
2016. OKTÓBER 2.